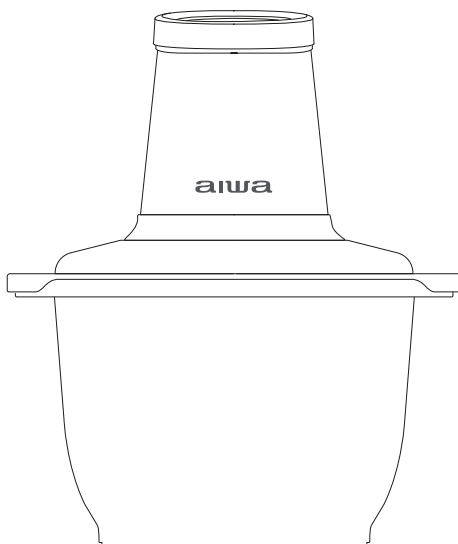


aiwa®

Japan est1951

CHOPPER

Instruction Manual & Safty



RINSAKU ACP-500

220-240 V~ | 50-60Hz | 0,5L | 500 W

-
- (EN) Chopper - Instruction and Safety Manual
 - (ES) Picadora - Manual de instrucciones y seguridad
 - (IT) Tritatutto - Manuale di istruzioni e sicurezza
 - (FR) Hachoir - Manuel d'instructions et de sécurité
 - (DE) Zerkleinerer - Bedienungs- und Sicherheitshandbuch
 - (PT) Picador - Manual de instruções e segurança
 - (NL) Hakmolen - Handleiding en veiligheid
 - (BG) Резачка - Ръководство за употреба и безопасност
 - (EL) Κόφτης - Εγχειρίδιο οδηγιών και ασφάλειας
 - (PL) Sekač - Instrukcja obsługi i bezpieczeństwa
 - (SK) Ručný mixér - Príručka na používanie a bezpečnosť
 - (RO) Tocător - Manual de instrucțiuni și siguranță
 - (HU) Aprító - Használati és biztonsági útmutató
 - (SR) Сецалица - Упутство за коришћење и безбедност
 - (TR) Doğrayıcı - Kullanım ve Güvenlik Kılavuzu
 - (RU) Измельчитель - Руководство по эксплуатации и безопасности

aiwa[®]
Japan est1951

www.aiwa-industries.com

AIWA CO.,LTD. TOKYO, JAPAN

All Pictures shown are for illustration purpose only.

All Rights Reserved. All other trademarks are property of their respective owners.

All specifications are subject to change without prior notice.

Aiwa Europe S.L., Av. Siglo XXI, 3r, ES-08840.



aiwa-industries.com



Points de collecte sur www.quefairedesdechets.fr

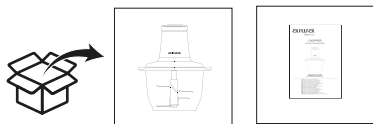
SPECIFICATIONS

Especificaciones, Specifiche, Spécifications, Spezifikationen, Especificações, Specificaties, Спецификации, Προδιαγραφές Specificacje, Špecifikácie, Specificații, Specificációk, Спецификације, Özellikler, Спецификации

Power	500 W
Speed settings	2 + Turbo
Material	Inox
Bowl material	Glass
Motor	High power and quality

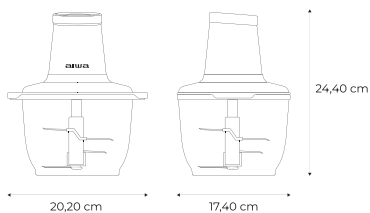
CONTENT

Contenido, Contenuto, Contenu, Inhalt, Conteúdo, Inhoud, Съдържание, Περιεχόμενα, Zawartość, Obsah, Conținut, Tartalom, Садржај, İçerik, Содержание

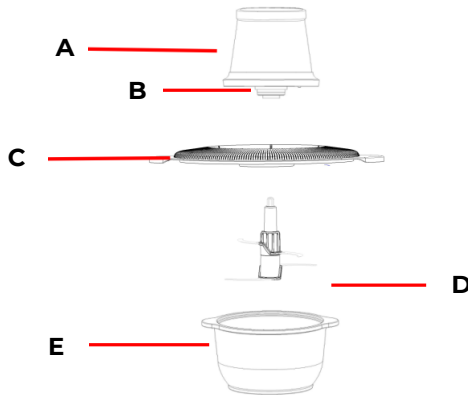


MESURES

Measurements, Medidas, Misure ,Mesures, Мәре , Medidas , Afmetingen ,Мерки, Μετρήσεις, Wymiary, Μερανια ,Măsurători, Méretek, Мере, Ölçümler, Измерения



KNOW YOUR CHOPPER



(EN) You know your chopper: A. Power button B. Motor Main body C. Bowl lid D. Blades holder E. Glass bowl

(ES) Conoce tu picadora: A. Botón de encendido B. Cuerpo principal del motor C. Tapa del cuenco D. Soporte de cuchillas E. Cuenco de vidrio

(IT) Conosci il tuo tritatutto: A. Pulsante di accensione B. Corpo principale del motore C. Coperchio della ciotola D. Portalama E. Ciotola di vetro

(FR) Connaissez votre hachoir électrique: A. Bouton d'alimentation B. Corps principal du moteur C. Couvercle du bol D. Porte-lame E. Bol en verre

(DE) Sie kennen Ihren Häcksler: A. Einschaltknopf B. Motor Hauptkörper C. Schüsseldeckel D. Klingenthaler E. Glasschüssel

(PT) Conheça o seu processador de alimentos: A. Botão liga/desliga B. Corpo principal do motor C. Tampa da tigela D. Suporte da lâmina E. Tigela de vidro

(NL) U kent uw hakmolen: A. Aan/uitknop B. Motor Hoofdgedeelte C. Deksel van de kom D. Messenhouder E. Glazen kom

(BG) Познавате хеликоптера си: A. Бутон за захранване B. Мотор Основно тяло C. Капак на купата D. Държач за остриета E. Стъклена купа

(EL) Γνωρίζετε το ελικόπτερό σας: A. Κουμπί λειτουργίας B. Κινητήρας Κύριο σώμα Γ. Καπάκι μπολ Δ. Θήκη λεπίδων E. Γυάλινο μπολ

(PL) Znasz swój rozdrabniacz: A. Przycisk zasilania B. Silnik Korpus główny C. Pokrywa miski D. Uchwyt ostrzy E. Szklana miska

(SK) Poznáte svoj vrtuľník: A. Tlačidlo napájania B. Motor Hlavné telo C. Pokryvka misky D. Držiak čepelí E. Sklenená miska

(RO) Cunoaște-ți procesor de alimente: A. Buton de alimentare B. Corpul principal al motorului C. Capacul bolului D. Suportul lamei E. Bol de sticlă

(HU) Ismerje meg konyhai robotgépét: A. Bekapcsológomb B. Motor főteste C. Tál fedele D. Pengetartó E. Üvegtál

(SR) Знате свој хеликоптер: A. Повећ дугме B. Мотор Маин боду C. Бовл поклопац D. Бладес држач E. Стаклена чинија

(TR) Doğrayıcınızı tanıyorsunuz: A. Güç düğmesi B. Motor Ana gövde C. Kase kapağı D. Bıçak tutucu E. Cam kase

(RU) Вы знаете свой измельчитель: A. Кнопка питания B. Двигатель Основной корпус C. Крышка чаши D. Держатель лезвий E. Стеклоянная чаш.

IMPORTANT:

1. Read all instructions before using.
2. Do not open until blades stop.
3. The attached motor unit cannot be used for other than intended use.
4. Unplug from the outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
5. Do not let the cord hang over the edge of a table or counter or touch a hot surface.
6. Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
7. Keep hands and utensils away from the cutting blade while chopping food to reduce the risk of severe injury to persons or damage to the food chopper. A scraper may be used but only when the food chopper is not running.
8. To protect against a fire, electric shock or personal injury, do not immerse cord, electric plugs, or motor unit in water or other liquids.
9. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
10. The appliance is not a toy. Do not let the children play it.
11. Avoid contacting moving parts.
12. The use of attachments not recommended or sold by manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
13. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or electrical or mechanical adjustment.
14. Do not use the appliance for other than intended use.
15. Be sure motor unit is locked securely in place before operating appliance.
16. Do not attempt to defeat the lid interlock mechanism.
17. Do not use outdoors.

**SAVE THESE INSTRUCTION.
DO NOT OPEN UNTIL
BLADES STOP**

BEFORE THE FIRST USE

Before using this appliance for the first time, wash the bowl and blade assembly in sudsy water and dry thoroughly, all of these parts are safe in dishwasher, wipe the motor unit with a damp cloth, do not immerse the motor unit in water.

HOW TO CHOP OR MINCE FOOD

1. Place the bowl on a counter or other flat surface, then slide the blade down over the shaft in the bowl. Be careful not to touch the blade as it is extremely sharp.
2. Place dry food in the bowl, the desired food refers to the chopping guide.
3. Position the motor unit onto the bowl, lining up the motor unit locking tabs to the bowl locking slots till the motor unit locks.

Note: For your protection, this unit has a lid locking system, the unit will not operate unless the tabs in the motor unit and slots in the bowl align. Do not attempt to operate the unit without locking the motor unit in place.

4. Depress and hold the pulse button to process.

Note: This product has a “pulse action” feature. Avoid running the motor continuously in this mode for period over 30seconds. the longer the continuous pulse, the finer the texture. For coarsely chopped foods, use short pulses.

5. Be sure the blade stops rotating completely before removing the motor unit. Unplug the unit. Remove the motor unit and grasp the plastic blade hub. carefully pull the blade assembly out. Remove the bowl and empty the processed food. Do not use bowl for storing food.

CLEANING

Always disconnect the appliance from the power outlet before cleaning.

Wash the bowl, blade assembly immediately after use either with warm/sudsy water or in the dishwasher. Wipe off the motor unit with a damp cloth- do not immerse in water.

NOTE: Do not use chemical, steel, wooden or abrasive cleaners to clean the unit to prevent the gloss loss.

GUIDE FOR CHOPPING FOOD

Type of food	Operation
Bread	Tear 120 grams of bread into a small piece (2cm * 2cm * 2cm). It is recommended to use some point to cut and cut. 2 seconds, 2 seconds, 10 times, this is a cycle. Before you get a satisfactory chopping wave, operate several cycles.
Fruits and vegetables	120 grams of food and water/soup. Every time you work 10 seconds after work, it's a cycle. Make a number of cycles until satisfactory levels; (size: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Fresh celery and other leafy plants	120gb; Size: 50 mm x 10mm x 10mm.after 2 seconds at a time, each time five stops in a row, shake the bowl. Shake the dishes evenly on the wall. This is a cycle. Before you reach the desired length, operate several cycles
Nut	Put up to 120g of food into it. It is recommended to use inching chopping. Stop for 2s after working for 1s each time, and continue for 15 cycles. This is a cycle. Operate for several cycles until satisfactory chopping is achieved
Cookies, cookies	120 grams of biscuits (2cm x 2cm x 2cm). It is recommended to cut and cut with some points. Two seconds, two seconds, ten times, this is a cycle. Before you get a satisfactory chopping wave, operate several cycles.
Fresh beef or pork Cut into cubes of 60 mm * 20 mm * 20 mm	Put up to 200g of food, work for 15 seconds, and rest for 1 minute. This is a cycle. If the food is cut into blocks of 60mm * 20mm * 20mm, perform the dry cycle operation until the satisfactory degree of fragmentation is reached; shape
Honey and maltose	65g maltose and 50g honey, work for 5 seconds and rest for 2 minutes.



The device complies with the European Directives 2014/35/EU, 2014/30/EU and 2009/125/EC.



At the end of its service life, this product may not be disposed of in the normal household waste, but rather must be disposed of at a collection point for recycling electrical and electronic devices. The materials are recyclable according to their labelling. You make an important contribution to protecting our environment by reusing, recycling or utilising old devices in other ways. Please ask the municipal administration where the appropriate disposal facility is located.

IMPORTANTE:

1. Lea todas las instrucciones antes de usar.
2. No abra hasta que las cuchillas se detengan.
3. La unidad de motor conectada no se puede utilizar para otro uso que no sea el previsto.
4. Desconéctelo del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Deje que se enfríe antes de poner o quitar piezas y antes de limpiar el aparato.
5. No deje que el cable cuelgue del borde de una mesa o mostrador ni toque una superficie caliente.
6. No lo coloque sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico caliente o en un horno caliente.
7. Mantenga las manos y los utensilios alejados de la cuchilla de corte mientras pica alimentos para reducir el riesgo de lesiones graves a las personas o daños a la picadora de alimentos. Se puede usar un raspador, pero solo cuando la picadora de alimentos no esté funcionando.
8. Para protegerse contra un incendio, una descarga eléctrica o lesiones personales, no sumerja el cable, los enchufes eléctricos o la unidad del motor en agua u otros líquidos.
9. Es necesaria una estrecha supervisión cuando cualquier aparato es utilizado por niños o cerca de ellos.
10. El aparato no es un juguete. No dejes que los niños lo jueguen.
11. Evite el contacto con las piezas móviles.
12. El uso de accesorios no recomendados o vendidos por el fabricante puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.
13. No opere ningún electrodoméstico con un cable o enchufe dañado o después de que el electrodoméstico funcione mal, o se caiga o dañe de alguna manera. Devuelva el electrodoméstico al centro de servicio autorizado más cercano para su examen, reparación o ajuste eléctrico o mecánico.
14. No utilice el aparato para otro uso que no sea el indicado.

15. Asegúrese de que la unidad del motor esté bloqueada de forma segura en su lugar antes de operar el aparato.
16. No intente anular el mecanismo de enclavamiento de la tapa.
17. No lo use al aire libre.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES. NO ABRA HASTA QUE LAS CUCHILLAS SE DETENGAN

ANTES DEL PRIMER USO

Antes de usar este aparato por primera vez, lave el conjunto de recipiente y cuchilla con agua jabonosa y séquelo bien, todas estas piezas son seguras en el lavavajillas, limpie la unidad del motor con un paño húmedo, no sumerja la unidad del motor en agua.

CÓMO PICAR O PICAR ALIMENTOS

1. Coloque el tazón sobre un mostrador u otra superficie plana, luego deslice la cuchilla hacia abajo sobre el eje del tazón. Tenga cuidado de no tocar la hoja, ya que es extremadamente afilada.
2. Coloque alimentos secos en el tazón, el alimento deseado se refiere a la guía de corte.
3. Coloque la unidad del motor en el tazón, alineando las lengüetas de bloqueo de la unidad del motor con las ranuras de bloqueo del tazón hasta que la unidad del motor se bloquee.

Nota: Para su protección, esta unidad tiene un sistema de bloqueo de tapa, la unidad no funcionará a menos que las lengüetas de la unidad del motor y las ranuras del recipiente se alineen. No intente operar la unidad sin bloquear la unidad del motor en su lugar.
4. Presione y mantenga presionado el botón de pulso para procesar.

Nota: Este producto tiene una función de "acción de pulso". Evite hacer funcionar el motor continuamente en este modo durante un período superior a 30 segundos. Cuanto más largo sea el pulso continuo, más fina será la textura. Para los alimentos picados en trozos grandes, use legumbres cortas.
5. Asegúrese de que la cuchilla deje de girar por completo antes de retirar la unidad del motor. Desenchufe la unidad. Retire la unidad del motor y sujete el cubo de la cuchilla de plástico. Saque con cuidado el conjunto de la cuchilla. Retira el bol y vacía los alimentos procesados. No utilice un recipiente para almacenar alimentos.

LIMPIEZA

Desconecte siempre el aparato de la toma de corriente antes de limpiarlo.

Lave el recipiente y el conjunto de cuchillas inmediatamente después de su uso, ya sea con agua tibia o jabonosa o en el lavavajillas. Limpie la unidad del motor con un paño húmedo, no lo sumerja en agua.

NOTA: No utilice limpiadores químicos, de acero, de madera o abrasivos para limpiar la unidad y evitar la pérdida de brillo.

GUÍA PARA PICAR ALIMENTOS

Tipo de comida	Operación
Pan	Corta 120 gramos de pan en un trozo pequeño (2 cm * 2 cm * 2 cm). Se recomienda utilizar algún punto para cortar y cortar. 2 segundos, 2 segundos, 10 veces, esto es un ciclo. Antes de obtener una onda de corte satisfactoria, opere varios ciclos.
Frutas y verduras	120 gramos de comida y agua/sopa. Cada vez que trabajas 10 segundos después del trabajo, es un ciclo. Realice una serie de ciclos hasta niveles satisfactorios; (tamaño: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Apio fresco y otras plantas frondosas	120 GB; Tamaño: 50 mm x 10 mm x 10 mm. Después de 2 segundos a la vez, cada vez cinco paradas seguidas, agite el recipiente. Agite los platos uniformemente en la pared. Esto es un ciclo. Antes de alcanzar la longitud deseada, opere varios ciclos
Nuez	Pon hasta 120 g de comida en él. Se recomienda utilizar el picado de poco a poco. Deténgase durante 2 segundos después de trabajar durante 1 segundo cada vez y continúe durante 15 ciclos. Esto es un ciclo. Opere durante varios ciclos hasta que se logre un picado satisfactorio
Cookies, cookies	120 gramos de galletas (2cm x 2cm x 2cm). Se recomienda cortar y cortar con algunos puntos. Dos segundos, dos segundos, diez veces, esto es un ciclo. Antes de obtener una onda de corte satisfactoria, opere varios ciclos.
Carne fresca de res o cerdo Cortar en cubos de 60 mm * 20 mm * 20 mm	Pon hasta 200 g de comida, trabaja durante 15 segundos y descansa durante 1 minuto. Esto es un ciclo. Si el alimento se corta en bloques de 60 mm * 20 mm * 20 mm, realice la operación de ciclo seco hasta alcanzar el grado satisfactorio de fragmentación; forma
Miel y maltosa	65 g de maltosa y 50 g de miel, trabajar durante 5 segundos y descansar durante 2 minutos.



El dispositivo cumple con las Directivas Europeas 2014/35/UE, 2014/30/UE y 2009/125/CE.



Al final de su vida útil, este producto no puede desecharse con la basura doméstica normal, sino que debe eliminarse en un punto de recogida para reciclar aparatos eléctricos y electrónicos. Los materiales son reciclables según su etiquetado. Usted hace una contribución importante a la protección de nuestro medio ambiente mediante la reutilización, el reciclaje o la utilización de dispositivos viejos de otras maneras. Pregunte a la administración municipal dónde se encuentra la instalación de eliminación adecuada.

IMPORTANTE:

1. Leggere tutte le istruzioni prima dell'uso.
2. Non aprire fino a quando le lame non si fermano.
3. L'unità motore collegata non può essere utilizzata per scopi diversi da quelli previsti.
4. Scollegare dalla presa quando non è in uso e prima della pulizia. Lasciarlo raffreddare prima di inserire o rimuovere parti e prima di pulire l'apparecchio.
5. Non lasciare che il cavo penda dal bordo di un tavolo o di un bancone o tocchi una superficie calda.
6. Non posizionare sopra o vicino a fornelli a gas o elettrici caldi o in un forno caldo.
7. Tenere le mani e gli utensili lontani dalla lama di taglio durante il taglio del cibo per ridurre il rischio di gravi lesioni alle persone o danni al tritatutto. È possibile utilizzare un raschietto, ma solo quando il tritatutto non è in funzione.
8. Per proteggersi da incendi, scosse elettriche o lesioni personali, non immergere il cavo, le prese elettriche o l'unità motore in acqua o altri liquidi.
9. È necessaria un'attenta supervisione quando qualsiasi apparecchio viene utilizzato da o vicino a bambini.
10. Il dispositivo non è un giocattolo. Non lasciare che i bambini ci giochino.
11. Evitare il contatto con le parti in movimento.
12. L'uso di accessori non consigliati o venduti dal produttore può provocare incendi, scosse elettriche o lesioni.
13. Non utilizzare alcun apparecchio con un cavo o una spina danneggiati o dopo che l'apparecchio non funziona correttamente, o è caduto o è stato danneggiato in qualsiasi modo, restituire l'apparecchio al centro di assistenza autorizzato più vicino per l'esame, la riparazione o la regolazione elettrica o meccanica.
14. Non utilizzare l'apparecchio per scopi diversi da quelli indicati.
15. Assicurarsi che l'unità motore sia saldamente bloccata in posizione prima di mettere in funzione l'apparecchio.

16. Non tentare di ignorare il meccanismo di interblocco del coperchio.
17. Non utilizzare all'aperto.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI. NON APRIRE FINO A QUANDO LE LAME NON SI FERMANO

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

Prima di utilizzare questo apparecchio per la prima volta, lavare la ciotola e il gruppo lame con acqua saponata e asciugarlo accuratamente, tutte queste parti sono al sicuro in lavastoviglie, pulire il gruppo motore con adamp stoffa, non immergere il gruppo motore in acqua.

COME TRITARE O TRITARE IL CIBO

1. Posiziona la ciotola su un bancone o su un'altra superficie piana, quindi fai scorrere la lama verso il basso sull'albero della ciotola. Fare attenzione a non toccare la lama in quanto è estremamente affilata.
2. Mettere il cibo secco nella ciotola, il cibo desiderato si riferisce alla guida di taglio.
3. Posizionare l'unità motore nella ciotola, allineando le linguette di bloccaggio sull'unità motore con le fessure di bloccaggio sulla ciotola finché l'unità motore non si blocca.

NOTA: Per la tua protezione, questa unità ha un sistema di bloccaggio del coperchio, l'unità non funzionerà a meno che le linguette dell'unità motore e le fessure del contenitore non siano allineate. Non tentare di azionare l'unità senza bloccare l'unità motore in posizione.
4. Tenere premuto il pulsante a impulsi per elaborare.

Nota: questo prodotto ha una funzione di "azione a impulsi". Evitare di far funzionare il motore continuamente in questa modalità per un periodo superiore a 30 secondi. Più lungo è l'impulso continuo, più fine è la consistenza. Per i cibi tritati grossolanamente, utilizzare legumi corti.
5. Assicurarsi che la lama smetta completamente di girare prima di rimuovere l'unità motore. Scollegare l'unità. Rimuovere l'unità motore e clamp il mozzo della lama in plastica. Rimuovere con cautela il gruppo lame. Rimuovere la ciotola e svuotare gli alimenti trasformati. Non utilizzare un contenitore per conservare gli alimenti.

PULITURA

Scollegare sempre l'apparecchio dalla presa di corrente prima di pulirlo.

Lavare la ciotola e il gruppo lame subito dopo l'uso, con acqua tiepida o sapone o in lavastoviglie. Pulire il gruppo motore con adamp stoffa, non immergerlo in acqua.

NOTA: Non utilizzare detergenti chimici, per acciaio, legno o abrasivi per pulire l'unità per evitare la perdita di lucentezza.

GUIDA AL TAGLIO DEL CIBO

Tipo di cibo	Operazione
Pane	Tagliare 120 grammi di pane in un pezzettino (2 cm x 2 cm x 2 cm). Si consiglia di utilizzare un po' di punto per tagliare e tagliare. 2 secondi, 2 secondi, 10 volte, questo è un ciclo. Prima di ottenere un'onda trasversale soddisfacente, eseguire diversi cicli.
Frutta e verdura	120 grammi di cibo e acqua/zuppa. Ogni volta che lavori 10 secondi dopo il lavoro, è un ciclo. Eseguire una serie di cicli a livelli soddisfacenti; (dimensioni: 15mm x 15mm x 15mm)
Sedano fresco e altre piante a foglia	120 GB; Dimensioni: 50mm x 10mm x 10mm. Dopo 2 secondi alla volta, ogni volta che ci si ferma cinque volte di seguito, agitare il contenitore. Agitare i piatti in modo uniforme sulla parete. Questo è un ciclo. Prima di raggiungere la lunghezza desiderata, eseguire diversi cicli
Noce	Mettici dentro fino a 120 g di cibo. Si consiglia di utilizzare la braciola un po' alla volta. Fermarsi per 2 secondi dopo aver lavorato per 1 secondo alla volta e continuare per 15 cicli. Questo è un ciclo. Operare per diversi cicli fino a ottenere una trinciatura soddisfacente
Cookie, biscotti	120 grammi di biscotti (2cm x 2cm x 2cm). Si consiglia di tagliare e tagliare con pochi punti. Due secondi, due secondi, dieci volte, questo è un ciclo. Prima di ottenere un'onda trasversale soddisfacente, eseguire diversi cicli.
Carne fresca di manzo o maiale Tagliare a cubetti da 60 mm * 20 mm * 20 mm	Metti fino a 200 g di cibo, lavora per 15 secondi e riposa per 1 minuto. Questo è un ciclo. Se l'alimentazione viene tagliata in blocchi da 60 mm x 20 mm x 20 mm, eseguire l'operazione del ciclo a secco fino a raggiungere il grado di frammentazione soddisfacente; modulo
Miele e maltosio	65 g di maltosio e 50 g di miele, lavorare per 5 secondi e far riposare per 2 minuti.



Il dispositivo è conforme alle Direttive Europee 2014/35/UE, 2014/30/UE e 2009/125/CE.



Al termine della sua vita utile, questo prodotto non può essere smaltito con i normali rifiuti domestici, ma deve essere smaltito presso un punto di raccolta per riciclare le apparecchiature elettriche ed elettroniche. I materiali sono riciclabili secondo la loro etichettatura. Dai un importante contributo alla protezione del nostro ambiente riutilizzando, riciclando o utilizzando vecchi dispositivi in altri modi. Chiedere all'amministrazione comunale dove si trova l'impianto di smaltimento adeguato.

IMPORTANT:

1. Lisez toutes les instructions avant utilisation.
2. Ne pas ouvrir tant que les lames ne se sont pas arrêtées.
3. Le bloc moteur connecté ne peut pas être utilisé à d'autres fins que celles prévues.
4. Débranchez-le de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de le nettoyer. Laissez-le refroidir avant de mettre ou de retirer des pièces et avant de nettoyer l'appareil.
5. Ne laissez pas le cordon pendre du bord d'une table ou d'un comptoir ou toucher une surface chaude.
6. Ne pas placer sur ou à proximité d'un brûleur à gaz ou électrique chaud ou dans un four chaud.
7. Gardez les mains et les ustensiles éloignés de la lame de coupe lorsque vous hachez des aliments pour réduire le risque de blessures graves ou d'endommagement du hachoir. Un grattoir peut être utilisé, mais uniquement lorsque le hachoir n'est pas en marche.
8. Pour vous protéger contre les incendies, les chocs électriques ou les blessures, ne plongez pas le cordon, les prises électriques ou le bloc moteur dans l'eau ou d'autres liquides.
9. Une surveillance étroite est nécessaire lorsqu'un appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants.
10. L'appareil n'est pas un jouet. Ne laissez pas les enfants y jouer.
11. Évitez tout contact avec les pièces mobiles.
12. L'utilisation d'accessoires non recommandés ou vendus par le fabricant peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
13. N'utilisez pas d'appareil avec un cordon ou une fiche endommagés ou après un dysfonctionnement de l'appareil, ou s'il est tombé ou endommagé de quelque manière que ce soit, renvoyez l'appareil au centre de service agréé le plus proche pour examen, réparation ou réglage électrique ou mécanique.

14. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles indiquées.
15. Assurez-vous que le bloc moteur est bien verrouillé en place avant d'utiliser l'appareil.
16. N'essayez pas de contourner le mécanisme de verrouillage du couvercle.

17. Ne pas utiliser à l'extérieur.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS. NE PAS OUVRIR TANT QUE LES LAMES NE S'ARRÊTENT PAS

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Avant d'utiliser cet appareil pour la première fois, lavez l'ensemble bol et lame avec de l'eau savonneuse et séchez-le soigneusement, toutes ces pièces sont sans danger au lave-vaisselle, nettoyez le bloc moteur avec un chiffon humide, ne plongez pas le bloc moteur dans l'eau.

COMMENT HACHER OU HACHER LES ALIMENTS

1. Placez le bol sur un comptoir ou une autre surface plane, puis faites glisser la lame vers le bas sur l'arbre du bol. Veillez à ne pas toucher la lame car elle est extrêmement tranchante.
2. Placez les aliments secs dans le bol, les aliments souhaités se réfèrent au guide de coupe.
3. Placez le bloc moteur dans le bol, en alignant les languettes de verrouillage du bloc moteur avec les fentes de verrouillage du bol jusqu'à ce que le bloc moteur se verrouille.
Remarque : Pour votre protection, cet appareil dispose d'un système de verrouillage du couvercle, l'appareil ne fonctionnera pas à moins que les languettes du moteur et les fentes de la cartouche ne soient alignées. N'essayez pas de faire fonctionner l'appareil sans verrouiller le bloc moteur en place.
4. Appuyez sur le bouton d'impulsion et maintenez-le enfoncé pour traiter.
Remarque : Ce produit dispose d'une fonction « action impulsionnelle ». Évitez de faire tourner le moteur en continu dans ce mode pendant une période supérieure à 30 secondes. Plus l'impulsion continue est longue, plus la texture est fine. Pour les aliments hachés grossièrement, utilisez des légumineuses courtes.
5. Assurez-vous que la lame s'arrête complètement de tourner avant de retirer le bloc moteur. Débranchez l'appareil. Retirez le bloc moteur et serrez le moyeu de la lame en plastique. Retirez délicatement l'ensemble de lames. Retirez le bol et videz les aliments transformés. N'utilisez pas de récipient pour conserver des aliments.

NETTOYAGE

Débranchez toujours l'appareil de la prise de courant avant de le nettoyer.

Lavez l'ensemble bol et lame immédiatement après utilisation, soit à l'eau tiède ou savonneuse, soit au lave-vaisselle. Nettoyez le bloc moteur avec un chiffon humide, ne le plongez pas dans l'eau.

REMARQUE : N'utilisez pas de produits chimiques, d'acier, de bois ou de nettoyeurs abrasifs pour nettoyer l'appareil afin d'éviter toute perte de brillance.

GUIDE POUR HACHER LES ALIMENTS

Type d'aliment	Opération
Pain	Coupez 120 grammes de pain en un petit morceau (2 cm * 2 cm * 2 cm). Il est recommandé d'utiliser un peu de point pour couper et couper. 2 secondes, 2 secondes, 10 fois, c'est un cycle. Avant d'obtenir une onde de cisaillement satisfaisante, effectuez plusieurs cycles.
Fruits et légumes	120 grammes de nourriture et d'eau/soupe. Chaque fois que vous travaillez 10 secondes après le travail, c'est un cycle. Effectuer une série de cycles à des niveaux satisfaisants ; (taille : 15mm x 15mm x 15mm)
Céleri frais et autres plantes feuillues	120 Go ; Taille : 50mm x 10mm x 10mm. Après 2 secondes à la fois, chaque fois cinq arrêts d'affilée, secouez le récipient. Secouez la vaisselle uniformément sur le mur. C'est un cycle. Avant d'atteindre la longueur souhaitée, effectuez plusieurs cycles
Écrou	Mettez-y jusqu'à 120 g de nourriture. Il est recommandé d'utiliser la côtelette petit à petit. Arrêtez-vous pendant 2 secondes après avoir travaillé pendant 1 seconde à la fois et continuez pendant 15 cycles. C'est un cycle. Faire fonctionner pendant plusieurs cycles jusqu'à ce qu'un hachage satisfaisant soit obtenu
Des cookies, des cookies	120 grammes de biscuits (2cm x 2cm x 2cm). Il est recommandé de couper et de couper avec quelques points de suture. Deux secondes, deux secondes, dix fois, c'est un cycle. Avant d'obtenir une onde de cisaillement satisfaisante, effectuez plusieurs cycles.
Bœuf ou porc frais Couper en cubes de 60 mm * 20 mm * 20 mm	Mettez jusqu'à 200g de nourriture, travaillez pendant 15 secondes et reposez-vous pendant 1 minute. C'est un cycle. Si l'alimentation est coupée en blocs de 60 mm * 20 mm * 20 mm, effectuez l'opération de cycle sec jusqu'à ce que le degré satisfaisant de fragmentation soit atteint ; forme
Miel et Maltose	65 g de maltose et 50 g de miel, travailler 5 secondes et laisser reposer 2 minutes.



L'appareil est conforme aux directives européennes 2014/35/UE, 2014/30/UE et 2009/125/CE.



À la fin de sa durée de vie utile, ce produit ne peut pas être éliminé avec les ordures ménagères normales, mais doit être éliminé dans un point de collecte pour recycler les équipements électriques et électroniques. Les matériaux sont recyclables en fonction de leur étiquetage. Vous apportez une contribution importante à la protection de notre environnement en réutilisant, en recyclant ou en utilisant d'autres moyens les anciens appareils. Renseignez-vous auprès de l'administration communale pour savoir où se trouve l'installation d'élimination appropriée.

WICHTIG:

1. Lesen Sie vor der Verwendung alle Anweisungen.
2. Erst öffnen, wenn die Klinge zum Stillstand kommen.
3. Die angeschlossene Motoreinheit kann nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden.
4. Ziehen Sie bei Nichtgebrauch und vor der Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose. Vor dem An- und Ausziehen von Teilen und vor der Reinigung des Gerätes abkühlen lassen.
5. Lassen Sie das Kabel nicht über die Kante eines Tisches oder einer Theke hängen oder eine heiße Oberfläche berühren.
6. Nicht auf oder in der Nähe eines Heißgas- oder Elektrobrenners oder in einem beheizten Ofen platzieren.
7. Halten Sie Hände und Utensilien beim Zerkleinern von Lebensmitteln vom Schneidmesser fern, um das Risiko schwerer Verletzungen von Personen oder Schäden am Zerkleinerer zu verringern. Ein Schaber kann verwendet werden, aber nur, wenn der Zerkleinerer nicht läuft.
8. Zum Schutz vor Feuer, Stromschlag oder Verletzungen dürfen Kabel, Stecker oder Motoreinheiten nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden.
9. Eine genaue Beaufsichtigung ist erforderlich, wenn ein Gerät von oder in der Nähe von Kindern verwendet wird.
10. Das Gerät ist kein Spielzeug. Lassen Sie die Kinder nicht spielen.
11. Vermeiden Sie den Kontakt mit beweglichen Teilen.
12. Die Verwendung von Anbaugeräten, die nicht vom Hersteller empfohlen oder verkauft werden, kann zu Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen führen.
13. Betreiben Sie kein Gerät mit einem beschädigten Kabel oder Stecker oder nachdem das Gerät eine Fehlfunktion aufweist oder fallen gelassen oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde. Senden Sie das Gerät zur Prüfung, Reparatur oder elektrischen

oder mechanischen Einstellung an die nächstgelegene autorisierte Servicestelle.

14. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere als die bestimmungsgemäße Verwendung.
15. Vergewissern Sie sich, dass die Motoreinheit sicher verriegelt ist, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

16. Versuchen Sie nicht, den Verriegelungsmechanismus des Deckels zu umgehen.
17. Nicht im Freien verwenden.

**SPEICHERN SIE DIESE ANLEITUNG.
ERST ÖFFNEN, WENN DIE KLINGEN AUFHÖREN**

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

Bevor Sie dieses Gerät zum ersten Mal verwenden, waschen Sie die Schüssel und die Messereinheit in Schaumwasser und trocknen Sie sie gründlich ab, alle diese Teile sind in der Spülmaschine geeignet, wischen Sie die Motoreinheit mit einem feuchten Tuch ab, tauchen Sie die Motoreinheit nicht in Wasser.

WIE MAN LEBENSMITTEL ZERKLEINERT ODER ZERKLEINERT

1. Stellen Sie die Schüssel auf eine Arbeitsfläche oder eine andere ebene Fläche und schieben Sie dann die Klinge über den Schaft in der Schüssel. Achten Sie darauf, die Klinge nicht zu berühren, da sie extrem scharf ist.
2. Trockenfutter in die Schüssel geben, das gewünschte Futter bezieht sich auf die Zerkleinerungsanleitung.
3. Positionieren Sie die Motoreinheit auf der Schüssel und richten Sie die Verriegelungslaschen der Motoreinheit an den Verriegelungsschlitz der Schüssel aus, bis die Motoreinheit verriegelt.

Hinweis: Zu Ihrem Schutz verfügt dieses Gerät über ein Deckelverriegelungssystem, das Gerät funktioniert nur, wenn die Laschen in der Motoreinheit und die Schlitz in der Schüssel ausgerichtet sind. Versuchen Sie nicht, das Gerät zu betreiben, ohne die Motoreinheit zu verriegeln.

4. Halten Sie die Impulstaste gedrückt, um den Vorgang durchzuführen.

Hinweis: Dieses Produkt verfügt über eine "Impulsaktion"-Funktion. Vermeiden Sie es, den Motor länger als 30 Sekunden ununterbrochen in diesem Modus laufen zu lassen. Je länger der kontinuierliche Puls, desto feiner die Textur. Verwenden Sie für grob gehackte Lebensmittel kurze Impulse.

5. Vergewissern Sie sich, dass sich die Klinge vollständig nicht mehr dreht, bevor Sie die Motoreinheit entfernen. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Entfernen Sie die Motoreinheit und fassen Sie die Kunststoff-Messernabe an. Ziehen Sie die Klingeneinheit vorsichtig heraus. Nehmen Sie die Schüssel heraus und leeren Sie die verarbeiteten Lebensmittel. Verwenden Sie die Schüssel nicht zum Aufbewahren von Lebensmitteln.

REINIGUNG

Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung immer von der Steckdose.

Spülen Sie die Schüssel und die Klingeneinheit sofort nach Gebrauch entweder mit warmem/schaumigem Wasser oder in der Spülmaschine. Wischen Sie die Motoreinheit mit einem feuchten Tuch ab – nicht in Wasser tauchen.

HINWEIS: Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts keine chemischen, Stahl-, Holz- oder Scheuermittel, um Glanzverlust zu vermeiden.

ANLEITUNG ZUM ZERKLEINERN VON LEBENSMITTELN

Art des Futters	Operation
Brot	120 Gramm Brot in ein kleines Stück reißen (2cm * 2cm * 2cm). Es wird empfohlen, etwas Spitze zum Schneiden und Schneiden zu verwenden. 2 Sekunden, 2 Sekunden, 10 Mal, das ist ein Zyklus. Bevor Sie eine zufriedenstellende Hackwelle erhalten, sollten Sie mehrere Zyklen durchführen.
Obst und Gemüse	120 gr Futter und Wasser/Suppe. Jedes Mal, wenn du 10 Sekunden nach der Arbeit arbeitest, ist es ein Kreislauf. Machen Sie eine Reihe von Zyklen, bis ein zufriedenstellendes Niveau erreicht ist. (Größe: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Frischer Sellerie und andere Blattpflanzen	120 GB; Größe: 50 mm x 10mm x 10mm. Nach jeweils 2 Sekunden, jedes Mal fünf Stopps hintereinander, schütteln Sie die Schüssel. Schütteln Sie das Geschirr gleichmäßig an der Wand. Das ist ein Kreislauf. Bevor Sie die gewünschte Länge erreichen, führen Sie mehrere Zyklen durch
Mutter	Geben Sie bis zu 120 g Lebensmittel hinein. Es wird empfohlen, Inching Choping zu verwenden. Halten Sie 2 Sekunden lang an, nachdem Sie jedes Mal 1 Sekunde gearbeitet haben, und fahren Sie 15 Zyklen lang fort. Das ist ein Kreislauf. Mehrere Zyklen lang arbeiten, bis ein zufriedenstellendes Häckseln erreicht ist
Cookies, Cookies	120 Gramm Kekse (2cm x 2cm x 2cm). Es wird empfohlen, mit einigen Punkten zu schneiden und zu schneiden. Zwei Sekunden, zwei Sekunden, zehn Mal, das ist ein Zyklus. Bevor Sie eine zufriedenstellende Hackwelle erhalten, sollten Sie mehrere Zyklen durchführen.
Frisches Rind- oder Schweinefleisch In Würfel von 60 mm * 20 mm * 20 mm schneiden	Geben Sie bis zu 200 g Nahrung, arbeiten Sie 15 Sekunden lang und ruhen Sie sich 1 Minute lang aus. Das ist ein Kreislauf. Wenn die Lebensmittel in Blöcke von 60 mm * 20 mm * 20 mm geschnitten werden, führen Sie den Trockenzyklus durch, bis der zufriedenstellende Fragmentierungsgrad erreicht ist. Form
Honig und Maltose	65 g Maltose und 50 g Honig 5 Sekunden einwirken lassen und 2 Minuten ruhen lassen.



Das Gerät entspricht den europäischen Richtlinien 2014/35/EU, 2014/30/EU und 2009/125/EG.



Am Ende seiner Lebensdauer darf dieses Produkt nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten entsorgt werden. Die Materialien sind entsprechend ihrer Kennzeichnung recycelbar. Sie leisten einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt, indem Sie Altgeräte wiederverwenden, recyceln oder anderweitig verwerten. Bitte erkundigen Sie sich bei der Gemeindeverwaltung, wo sich die entsprechende Entsorgungsanlage befindet.



IMPORTANTE:

1. Leia todas as instruções antes de utilizar.
2. Não abra até as lâminas pararem.
3. A unidade motora ligada não pode ser utilizada para outros fins que não os pretendidos.
4. Desligue da tomada quando não estiver a ser utilizado e antes da limpeza. Deixe arrefecer antes de colocar ou retirar peças e antes de limpar o aparelho.
5. Não deixe o cabo pendurado sobre a borda de uma mesa ou balcão ou toque em uma superfície quente.
6. Não colocar sobre ou perto de um queimador a gás quente ou elétrico ou em forno quente.
7. Mantenha as mãos e os utensílios afastados da lâmina de corte enquanto corta os alimentos para reduzir o risco de ferimentos graves nas pessoas ou danos no triturador de alimentos. Um raspador pode ser usado, mas apenas quando o helicóptero de comida não está funcionando.
8. Para proteger contra incêndio, choque elétrico ou ferimentos pessoais, não mergulhe o cabo, as tomadas elétricas ou a unidade do motor em água ou outros líquidos.
9. É necessária uma supervisão apertada quando qualquer aparelho é utilizado por ou perto de crianças.
10. O dispositivo não é um brinquedo. Não deixe as crianças brincarem.
11. Evite o contacto com peças móveis.
12. O uso de acessórios não recomendados ou vendidos pelo fabricante pode resultar em incêndio, choque elétrico ou ferimentos.
13. Não utilize qualquer aparelho com um cabo ou ficha danificado ou depois de o aparelho funcionar mal, ou cair ou danificar de qualquer forma, devolva o aparelho ao centro de assistência autorizado mais próximo para exame, reparação ou ajuste elétrico ou mecânico.
14. Não utilize o aparelho para outros fins que não os indicados.
15. Certifique-se de que a unidade motora está bem

trancada no lugar antes de operar o aparelho.

16. Não tente anular o mecanismo de bloqueio da tampa.
17. Não utilizar ao ar livre.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES. NÃO ABRA ATÉ AS LÂMINAS PARAREM

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

Antes de usar este aparelho pela primeira vez, lave o conjunto da tigela e da lâmina com água e sabão e seque-o completamente, todas estas peças são seguras na máquina de lavar louça, limpe a unidade do motor com um pano húmido, não mergulhe a unidade do motor em água.

COMO CORTAR OU PICAR ALIMENTOS

1. Coloque a tigela sobre um balcão ou outra superfície plana e, em seguida, deslize a lâmina para baixo sobre o eixo da tigela. Tenha cuidado para não tocar na lâmina, pois ela é extremamente afiada.
2. Coloque o alimento seco na tigela, o alimento desejado refere-se ao guia de corte.
3. Coloque a unidade de motor na tigela, alinhando as abas de bloqueio na unidade de motor com as ranhuras de bloqueio na tigela até que a unidade de motor bloqueie.

Nota: Para sua proteção, esta unidade tem um sistema de bloqueio da tampa, a unidade não funcionará a menos que as abas da unidade do motor e as ranhuras do coletor de vapores estejam alinhadas. Não tente operar a unidade sem bloquear a unidade motora no lugar.
4. Mantenha pressionado o botão de pulso para processar.

Nota: Este produto tem um recurso de "ação de pulso". Evite fazer funcionar o motor continuamente neste modo por um período superior a 30 segundos. Quanto maior o pulso contínuo, mais fina a textura. Para alimentos picados grosseiramente, use leguminosas curtas.
5. Certifique-se de que a lâmina para de girar completamente antes de remover a unidade motora. Desligue a unidade. Remova a unidade do motor e aperte o cubo da lâmina de plástico. Remova cuidadosamente o conjunto da lâmina. Retire a tigela e esvazie os alimentos processados. Não utilize recipientes para armazenar alimentos.

LIMPEZA

Desligue sempre o aparelho da tomada antes de o limpar.

Lave o conjunto da taça e da lâmina imediatamente após a utilização, com água morna ou sabão ou na máquina de lavar loiça. Limpe a unidade motora com um pano húmido, não a mergulhe em água.

NOTA: Não utilize produtos químicos, de aço, madeira ou produtos de limpeza abrasivos para limpar a unidade e evitar a perda de brilho.

GUIA PARA CORTAR ALIMENTOS

Tipo de alimento	Funcionamento
Pão	Corte 120 gramas de pão em um pedaço pequeno (2 cm * 2 cm * 2 cm). Recomenda-se usar algum ponto para cortar e cortar. 2 segundos, 2 segundos, 10 vezes, isto é um ciclo. Antes de obter uma onda de cisalhamento satisfatória, opere vários ciclos.
Frutas e produtos hortícolas	120 gramas de comida e água / sopa. Toda vez que você trabalha 10 segundos depois do trabalho, é um ciclo. Realizar uma série de ciclos para níveis satisfatórios; (tamanho: 15mm x 15mm x 15mm)
Aipo fresco e outras plantas frondosas	120 GB; Tamanho: 50mm x 10mm x 10mm. Após 2 segundos de cada vez, de cada vez que cinco paragens seguidas, agite o recipiente. Agite os pratos uniformemente na parede. Este é um ciclo. Antes de atingir o comprimento desejado, opere vários ciclos
Nozes	Coloque até 120g de comida. Recomenda-se usar a costeleta um pouco de cada vez. Pare durante 2 segundos depois de trabalhar durante 1 segundo de cada vez e continue durante 15 ciclos. Este é um ciclo. Funcionar durante vários ciclos até se conseguir um corte satisfatório
Cookies, cookies	120 gramas de biscoitos (2cm x 2cm x 2cm). Recomenda-se cortar e cortar com alguns pontos. Dois segundos, dois segundos, dez vezes, isto é um ciclo. Antes de obter uma onda de cisalhamento satisfatória, opere vários ciclos.
Carne fresca de bovino ou de porco Corte em cubos de 60mm*20mm*20mm	Coloque até 200g de comida, trabalhe por 15 segundos e descanse por 1 minuto. Este é um ciclo. Se a alimentação for cortada em blocos de 60mm*20mm*20mm, execute a operação de ciclo seco até atingir o grau satisfatório de fragmentação; formulário
Mel & Maltose	65 g de maltose e 50 g de mel, trabalhar durante 5 segundos e repousar durante 2 minutos.



O dispositivo está em conformidade com as diretivas europeias 2014/35/EU, 2014/30/EU e 2009/125/EC.



No final da sua vida útil, este produto não pode ser eliminado com o lixo doméstico normal, mas deve ser eliminado num ponto de recolha para reciclar equipamentos elétricos e eletrónicos. Os materiais são recicláveis de acordo com a sua rotulagem. Você faz uma contribuição importante para proteger nosso meio ambiente reutilizando, reciclando ou utilizando dispositivos antigos de outras maneiras. Pergunte à administração municipal onde está localizada a instalação de descarte adequado.

BELANGRIJK:

1. Lees voor gebruik alle instructies.
2. Niet openen voordat de messen tot stilstand zijn gekomen.
3. De aangesloten motoreenheid kan alleen worden gebruikt voor het beoogde doel.
4. Haal de stekker uit het stopcontact wanneer u niet in gebruik bent en voordat u het schoonmaakt. Laat afkoelen voordat u onderdelen aan- en uittrekt en voordat u het apparaat schoonmaakt.
5. Laat de kabel niet over de rand van een tafel of aanrecht hangen of in aanraking komen met een heet oppervlak.
6. Niet op of in de buurt van een hete gas- of elektrische brander of in een verwarmde oven plaatsen.
7. Houd handen en keukengerei uit de buurt van het snijmes bij het versnipperen van voedsel om het risico op ernstig letsel bij mensen of schade aan de papiervernietiger te verminderen. Een schraper kan worden gebruikt, maar alleen als de hakselaar niet draait.
8. Ter bescherming tegen brand, elektrische schokken of letsel mogen kabels, stekkers of motorunits niet worden ondergedompeld in water of andere vloeistoffen.
9. Nauwlettend toezicht is vereist wanneer een apparaat wordt gebruikt door of in de buurt van kinderen.
10. Het apparaat is geen speelgoed. Laat de kinderen niet spelen.
11. Vermijd contact met bewegende delen.
12. Het gebruik van hulpstukken die niet door de fabrikant worden aanbevolen of verkocht, kan leiden tot brand, elektrische schokken of letsel.
13. Gebruik geen apparaat met een beschadigde kabel of stekker of nadat het apparaat defect is geraakt of is gevallen of op enigerlei wijze is beschadigd. Stuur het apparaat naar het dichtstbijzijnde geautoriseerde servicecentrum voor inspectie, reparatie of elektrische of mechanische afstelling.

14. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan waarvoor het bedoeld is.
15. Zorg ervoor dat de motorunit goed is vergrendeld voordat u de unit gebruikt.
16. Probeer het vergrendelingsmechanisme

van het deksel niet te omzeilen.

17. Niet buitenshuis gebruiken.

**BEWAAR DEZE
HANDLEIDING.
PAS OPENEN ALS DE
MESSEN STOPPEN**

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

Voordat u dit apparaat voor de eerste keer gebruikt, wast u de kom en de messeneenheid in schuimwater en droogt u ze grondig af, al deze onderdelen zijn geschikt in de vaatwasser, veeg de motoreenheid af met adamp kleding, dompel de motoreenheid niet onder in water.

HOE VOEDSEL TE PLETTEN OF TE VERSNIJPEREN

1. Plaats de kom op een werkblad of een ander plat oppervlak en schuif het mes over de as in de kom. Pas op dat u het mes niet aanraakt, aangezien het extreem scherp is.
2. Doe droogvoer in de kom, het gewenste voer verwijst naar de versnipperingsinstructies.
3. Plaats de motoreenheid op de kom en lijn de vergrendelingslipjes van de motoreenheid uit met de vergrendelingsgleuven van de kom totdat de motoreenheid vergrendelt.

Opmerking: Voor uw veiligheid heeft dit apparaat een dekselvergrendelingssysteem, het apparaat werkt alleen als de lipjes in de motorunit en de sleuven in de kom zijn uitgelijnd. Probeer het apparaat niet te bedienen zonder de motorunit te vergrendelen.

4. Houd de pulsknop ingedrukt om het proces uit te voeren.

Opmerking: Dit product heeft een "Pulse Action"-functie. Laat de motor niet langer dan 30 seconden continu in deze modus draaien . Hoe langer de continue puls, hoe fijner de textuur. Gebruik voor grof gehakt voedsel korte pulsen.

5. Zorg ervoor dat het mes volledig uit rotatie is voordat u de motoreenheid verwijdert. Haal de stekker uit het stopcontact. Verwijder de motoreenheid en pak de plastic mesnaaf vast. Trek de mesconstructie voorzichtig naar buiten. Verwijder de kom en leeg de bewerkte voedingsmiddelen. Gebruik de kom niet om voedsel in te bewaren.

REINIGING

Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt.

Spoel de kom en de messeneenheid onmiddellijk na gebruik af met warm/schuimend water of in de vaatwasser. Veeg het motorblok af met adamp doek – dompel het niet onder in water.

NOTITIE: Gebruik geen chemische, stalen, houten of schurende reinigingsmiddelen om het apparaat schoon te maken om glansverlies te voorkomen.

INSTRUCTIES VOOR HET PLETTEN VAN VOEDSEL

Soort voer	Operatie
Brood	Scheur 120 gram brood in een klein stukje (2cm * 2cm * 2cm). Het wordt aanbevolen om wat kant te gebruiken om te knippen en te snijden. 2 seconden, 2 seconden, 10 keer, dat is een cyclus. Voordat u een bevredigende hakgolf krijgt, moet u verschillende cycli uitvoeren.
Groenten en fruit	120 gr voer en water/soep. Elke keer dat je 10 seconden na het werk werkt, is het een cyclus. Voer een reeks cycli uit totdat een bevredigend niveau is bereikt. (Afmeting: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Verse selderij en andere bladplanten	120 GB; Afmeting: 50mm x 10mm x 10mm. Schud de kom na elke 2 seconden, telkens vijf stops achter elkaar. Schud de gerechten gelijkmatig tegen de muur. Het is een cyclus. Voordat u de gewenste lengte bereikt, voert u verschillende cycli uit
Moeder	Voeg tot 120 g voedsel toe. Het wordt aanbevolen om Inching Chopping te gebruiken. Stop 2 seconden na elke keer 1 seconde werken en ga door gedurende 15 cycli. Het is een cyclus. Werk meerdere cycli totdat bevredigend hakken is bereikt
Cookies, Cookies	120 gram koekjes (2cm x 2cm x 2cm). Het wordt aanbevolen om te snijden en te snijden met een paar punten. Twee seconden, twee seconden, tien keer, dat is een cyclus. Voordat u een bevredigende hakgolf krijgt, moet u verschillende cycli uitvoeren.
Vers rund- of varkensvlees Snijd in blokjes van 60 mm * 20 mm * 20 mm	Geef tot 200 g voedsel, werk 15 seconden en rust 1 minuut. Het is een cyclus. Wanneer het voedsel in blokken van 60 mm * 20 mm * 20 mm wordt gesneden, doorloopt u de droogcyclus totdat de bevredigende mate van fragmentatie is bereikt. Formulier
Honing en maltose	Laat 65 g maltose en 50 g honing 5 seconden intrekken en laat 2 minuten rusten.



Het apparaat voldoet aan de Europese richtlijnen 2014/35/EU, 2014/30/EU en 2009/125/EG.



Aan het einde van zijn levensduur mag dit product niet met het normale huisvuil worden weggegooid, maar moet het worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur. De materialen zijn recycleerbaar volgens hun etikettering. U levert een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu door oude apparatuur te hergebruiken, te recyclen of anderszins terug te winnen. Informeer bij het gemeentebestuur waar de betreffende stortplaats zich bevindt.



ВАЖЕН:

- А.** Прочетете всички инструкции, преди да използвате.
- Б.** Не отваряйте, докато остриетата не спрат.
- В.** Прикрепеният моторен блок не може да се използва за друга употреба, освен по предназначение.
- Г.** Изключете от контакта, когато не се използва и преди почистване. Оставете да се охлади, преди да поставите или свалите части и преди да почистите уреда.
- Д.** Не позволявайте на кабела да виси над ръба на маса или брояч или да докосва гореща повърхност.
- Е.** Не поставяйте върху или в близост до гореща газова или електрическа горелка или в загрята фурна.
- Ж.** Дръжте ръцете и приборите далеч от режещото острие, докато нарязвате храна, за да намалите риска от тежко нараняване на хора или увреждане на хеликоптера за храна. Може да се използва скрепер, но само когато хеликоптерът за храна не работи.
- З.** За да се предпазите от пожар, токов удар или нараняване, не потапяйте кабела, електрическите щепсели или моторния агрегат във вода или други течности.
- И.** Необходимо е внимателно наблюдение, когато някой уред се използва от или в близост до деца.
- К.** Уредът не е играчка. Не позволявайте на децата да играят.
- Л.** Избягвайте контакт с движещи се части.
- М.** Използването на приспособления, които не се препоръчват или продават от производителя, може да причини пожар, токов удар или нараняване.
- Н.** Не работете с уред с повреден кабел или щепсел или след неизправност на уреда, или е изпуснат или повреден по някакъв начин, Върнете уреда в най-близкия оторизиран сервиз за преглед, ремонт или електрическо или механично регулиране.
- О.** Не използвайте уреда за употреба, различна от предвидената.

- п. Уверете се, че моторният блок е заключен здраво на място, преди да работите с уреда.
- р. Не се опитвайте да победите механизма за блокиране на капака.
- с. Да не се използва на открито.

**ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ
ИНСТРУКЦИИ.
НЕ ОТВАРЯЙТЕ, ДОКАТО
ОСТРИЕТАТА НЕ СПРАТ**

ПРЕДИ ПЪРВАТА УПОТРЕБА

Преди да използвате този уред за първи път, измийте купата и острието в пяна вода и изсушете добре, всички тези части са безопасни в съдомиялна машина, избършете моторния блок с влажна кърпа, не потапяйте моторния агрегат във вода.

КАК ДА НАРЯЗВАМЕ ИЛИ СМИЛАМЕ ХРАНАТА

- А.** Поставете купата върху плот или друга равна повърхност, след което плъзнете острието надолу върху вала в купата. Внимавайте да не докосвате острието, тъй като е изключително остро.
- Б.** Поставете суха храна в купата, желаната храна се отнася до ръководството за рязане.
- В.** Поставете моторния блок върху купата, подравнявайки заключващите раздели на моторния блок към слотовете за заключване на купата, докато моторният блок се заключи.

Забележка: За ваша защита, това устройство има система за заключване на капака, устройството няма да работи, освен ако разделите в моторния блок и слотовете в купата не се подравнят. Не се опитвайте да управлявате устройството, без да заключите моторния блок на място.

- Г.** Натиснете и задръжте бутона на импулса, за да обработите.

Забележка: Този продукт има функция "импулсно действие". Избягвайте да работите с двигателя непрекъснато в този режим за период над 30 секунди. Колкото по-дълъг е непрекъснатият импулс, толкова по-фина е текстурата. За едро нарязани храни използвайте кратки варива.

- Д.** Уверете се, че острието спира да се върти напълно, преди да извадите моторния блок. Изключете устройството. Извадете моторния блок и хванете пластмасовата главина на острието. Внимателно издърпайте острието. Извадете купата и изпразнете преработената храна. Не използвайте купа за съхранение на храна.

ЧИСТЕНЕ

Винаги изключвайте уреда от контакта преди почистване.

Измийте купата, острието веднага след употреба или с топла/пяна вода, или в съдомиялната машина. Избършете моторния блок с влажна кърпа- не потапяйте във вода.

ЗАБЕЛЕЖКА: Не използвайте химически, стоманени, дървени или абразивни почистващи препарати за почистване на уреда, за да предотвратите загубата на блясък.

РЪКОВОДСТВО ЗА НАРЯЗВАНЕ НА ХРАНА

Вид храна	Операция
Хляб	Накъсайте 120 грама хляб на малко парче (2 см * 2 см * 2 см). Препоръчва се да се използва някаква точка за рязане и рязане. 2 секунди, 2 секунди, 10 пъти, това е цикъл. Преди да получите задоволителна вълна на рязане, работете няколко цикъла.
Плодове и зеленчуци	120 грама храна и вода/супа. Всеки път, когато работите 10 секунди след работа, това е цикъл. Направете няколко цикъла до задоволителни нива; (размери: 15 мм x 15 мм x 15 мм)
Прясна целина и други листни растения	120ГБ; Размер: 50 мм x 10 мм x 10 мм. след 2 секунди наведнъж, всеки път, когато пет спира подред, разклатете купата. Разклатете чиниите равномерно на стената. Това е цикъл. Преди да достигнете желаната дължина, работете няколко цикъла
Гайка	Сложете до 120 грама храна в него. Препоръчва се използването на инчинг кълцане. Спрете за 2s след работа за 1s всеки път и продължете за 15 цикъла. Това е цикъл. Работи се в продължение на няколко цикъла, докато се постигне задоволително нарязване
Бисквитки, бисквитки	120 грама бисквити (2 см x 2 см x 2 см). Препоръчва се да се реже и реже с някои точки. Две секунди, две секунди, десет пъти, това е цикъл. Преди да получите задоволителна вълна на рязане, работете няколко цикъла.
Прясно говеждо или свинско месо Нарежете на кубчета от 60 мм * 20 мм * 20 мм	Сложете до 200 грама храна, работете за 15 секунди и си починете за 1 минута. Това е цикъл. Ако храната е нарязана на блокове от 60 мм * 20 мм * 20 мм, извършете операцията на сухия цикъл до достигане на задоволителна степен на раздробяване; форма
Мед и малтоза	65 г малтоза и 50 г мед, работете 5 секунди и почивайте 2 минути.



Устройството отговаря на европейските директиви 2014/35/ЕС, 2014/30/ЕС и 2009/125/ЕО.



В края на експлоатационния си живот този продукт не може да се изхвърля в нормалните битови отпадъци, а по-скоро трябва да се изхвърли в събирателен пункт за рециклиране на електрически и електронни устройства. Материалите са рециклируеми според тяхното етикетирание. Вие допринасяте значително за опазването на околната среда чрез повторна употреба, рециклиране или използване на стари устройства по други начини. Моля, попитайте общинската администрация къде се намира съответното съоръжение за погребване.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟΣ:

1. Διαβάστε όλες τις οδηγίες πριν από τη χρήση.
2. Μην ανοίγετε μέχρι να σταματήσουν οι λεπίδες.
3. Η συνδεδεμένη μονάδα κινητήρα δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για άλλη χρήση εκτός από την προβλεπόμενη.
4. Αποσυνδέστε από την πρίζα όταν δεν χρησιμοποιείται και πριν από τον καθαρισμό. Αφήστε να κρυώσει πριν τοποθετήσετε ή αφαιρέσετε εξαρτήματα και πριν καθαρίσετε τη συσκευή.
5. Μην αφήνετε το καλώδιο να κρέμεται πάνω από την άκρη ενός τραπεζιού ή πάγκου ή να αγγίζετε μια ζεστή επιφάνεια.
6. Μην τοποθετείτε πάνω ή κοντά σε καυστήρα θερμού αερίου ή ηλεκτρικό καυστήρα ή σε θερμαινόμενο φούρνο.
7. Κρατήστε τα χέρια και τα σκεύη μακριά από τη λεπίδα κοπής ενώ κόβετε τρόφιμα για να μειώσετε τον κίνδυνο σοβαρού τραυματισμού ατόμων ή ζημιών στον τεμαχιστή τροφίμων. Μπορεί να χρησιμοποιηθεί ξύστρα, αλλά μόνο όταν ο ελικόπτερος τροφίμων δεν λειτουργεί.
8. Για προστασία από πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή τραυματισμό, μην βυθίζετε καλώδιο, ηλεκτρικά βύσματα ή μονάδα κινητήρα σε νερό ή άλλα υγρά.
9. Η στενή επίβλεψη είναι απαραίτητη όταν οποιαδήποτε συσκευή χρησιμοποιείται από ή κοντά σε παιδιά.
10. Η συσκευή δεν είναι παιχνίδι. Μην αφήνετε τα παιδιά να το παίξουν.
11. Αποφύγετε την επαφή με κινούμενα μέρη.
12. Η χρήση εξαρτημάτων που δεν συνιστώνται ή δεν πωλούνται από τον κατασκευαστή μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή τραυματισμό.
13. Μην χρησιμοποιείτε οποιαδήποτε συσκευή με κατεστραμμένο καλώδιο ή βύσμα ή μετά από δυσλειτουργία της συσκευής ή πτώση ή ζημιά με οποιονδήποτε τρόπο. Επιστρέψτε τη συσκευή στην πλησιέστερη εξουσιοδοτημένη εγκατάσταση σέρβις για εξέταση, επισκευή ή ηλεκτρική ή μηχανική ρύθμιση.
14. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για άλλη χρήση εκτός από την προβλεπόμενη.
15. Βεβαιωθείτε ότι η μονάδα κινητήρα είναι κλειδωμένη με ασφάλεια στη θέση της πριν από τη λειτουργία της συσκευής.
16. Μην επιχειρήσετε να νικήσετε τον μηχανισμό κλειδώματος κατακτιού.
17. Μην το χρησιμοποιείτε σε εξωτερικούς χώρους.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ. ΜΗΝ ΑΝΟΙΓΕΤΕ ΜΕΧΡΙ ΝΑ ΣΤΑΜΑΤΗΣΟΥΝ ΟΙ ΛΕΠΙΔΕΣ

ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

Πριν χρησιμοποιήσετε αυτήν τη συσκευή για πρώτη φορά, πλύνετε το μπολ και το συγκρότημα λεπίδων σε ξαφνικό νερό και στεγνώστε καλά, όλα αυτά τα μέρη είναι ασφαλή στο πλυντήριο πιάτων, σκουπίστε τη μονάδα κινητήρα με ένα υγρό πανί, μην βυθίζετε τη μονάδα κινητήρα στο νερό.

ΠΩΣ ΝΑ ΨΙΛΟΚΟΨΕΤΕ Ή ΝΑ ΨΙΛΟΚΟΨΕΤΕ ΤΑ ΤΡΟΦΙΜΑ

1. Τοποθετήστε το μπολ σε έναν πάγκο ή σε άλλη επίπεδη επιφάνεια και, στη συνέχεια, σύρετε τη λεπίδα προς τα κάτω πάνω από τον άξονα στο μπολ. Προσέξτε να μην αγγίξετε τη λεπίδα καθώς είναι εξαιρετικά αιχμηρή.
2. Τοποθετήστε το ξηρό φαγητό στο μπολ, το επιθυμητό φαγητό αναφέρεται στον οδηγό κοπής.
3. Τοποθετήστε τη μονάδα κινητήρα στο μπολ, ευθυγραμμίζοντας τις γλωττίδες ασφάλισης της μονάδας κινητήρα στις υποδοχές ασφάλισης του μπολ μέχρι να ασφαλίσει η μονάδα κινητήρα.

Σημείωση: Για την προστασία σας, αυτή η μονάδα διαθέτει σύστημα κλειδώματος καπακιού, η μονάδα δεν θα λειτουργήσει εκτός εάν ευθυγραμμιστούν οι γλωττίδες στη μονάδα κινητήρα και οι υποδοχές στο μπολ. Μην επιχειρήσετε να χειριστείτε τη μονάδα χωρίς να κλειδώσετε τη μονάδα κινητήρα στη θέση της.

4. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί παλμού για επεξεργασία.

Σημείωση: Αυτό το προϊόν διαθέτει λειτουργία "παλμικής δράσης". Αποφύγετε τη συνεχή λειτουργία του κινητήρα σε αυτήν τη λειτουργία για περίοδο άνω των 30 δευτερολέπτων. Όσο μεγαλύτερος είναι ο συνεχής παλμός, τόσο λεπτότερη είναι η υφή. Για χοντροκομμένα τρόφιμα, χρησιμοποιήστε σύντομα όσπρια.

5. Βεβαιωθείτε ότι η λεπίδα σταματά να περιστρέφεται εντελώς πριν αφαιρέσετε τη μονάδα κινητήρα. Αποσυνδέστε τη μονάδα. Αφαιρέστε τη μονάδα κινητήρα και πιάστε την πλαστική πλήμνη λεπίδας. Τραβήξτε προσεκτικά το συγκρότημα λεπίδων προς τα έξω. Αφαιρούμε το μπολ και αδειάζουμε τα επεξεργασμένα τρόφιμα. Μην χρησιμοποιείτε μπολ για την αποθήκευση τροφίμων.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ

Αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό.

Πλύνετε το μπολ, το συγκρότημα λεπίδων αμέσως μετά τη χρήση είτε με ζεστό/υγρό νερό είτε στο πλυντήριο πιάτων. Σκουπίστε τη μονάδα κινητήρα με ένα υγρό πανί - μην βυθίζετε στο νερό.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε χημικά, χαλύβδινα, ξύλινα ή λειαντικά καθαριστικά για να καθαρίσετε τη μονάδα για να αποφύγετε την απώλεια γυαλάδας.

ΟΔΗΓΟΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΤΕΜΑΧΙΣΜΌ ΤΡΟΦΪΜΩΝ

Είδος τροφής	Λειτουργία
Ψωμί	Κόψτε 120 γραμμάρια ψωμιού σε ένα μικρό κομμάτι (2cm * 2cm * 2cm). Συνιστάται να χρησιμοποιήσετε κάποιο σημείο για να κόψετε και να κόψετε. 2 δευτερόλεπτα, 2 δευτερόλεπτα, 10 φορές, αυτός είναι ένας κύκλος. Πριν πάρετε ένα ικανοποιητικό κύμα κοπής, λειτουργήστε αρκετούς κύκλους.
Οπωροκηπευτικά	120 γραμμάρια τροφής και νερού / σούπας. Κάθε φορά που εργάζεστε 10 δευτερόλεπτα μετά τη δουλειά, είναι ένας κύκλος. Κάντε έναν αριθμό κύκλων μέχρι ικανοποιητικά επίπεδα. (μέγεθος: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Νωπό σέλινο και άλλα φυλλώδη φυτά	120 GB; Μέγεθος: 50 mm x 10mm x 10mm. Μετά από 2 δευτερόλεπτα κάθε φορά, κάθε φορά που πέντε στάσεις στη σειρά, ανακινήστε το μπολ. Ανακινήστε τα πιάτα ομοίμορφα στον τοίχο. Αυτός είναι ένας κύκλος. Πριν φτάσετε στο επιθυμητό μήκος, λειτουργήστε αρκετούς κύκλους
Καρύδι	Βάλτε μέχρι και 120g τροφής σε αυτό. Συνιστάται η χρήση κοπής inching. Σταματήστε για 2 δευτερόλεπτα αφού εργάζεστε για 1 δευτερόλεπτα κάθε φορά και συνεχίστε για 15 κύκλους. Αυτός είναι ένας κύκλος. Λειτουργία για αρκετούς κύκλους έως ότου επιτευχθεί ικανοποιητικός τεμαχισμός
Cookies, cookies	120 γραμμάρια μπισκότα (2cm x 2cm x 2cm). Συνιστάται να κόψετε και να κόψετε με μερικά σημεία. Δύο δευτερόλεπτα, δύο δευτερόλεπτα, δέκα φορές, αυτός είναι ένας κύκλος. Πριν πάρετε ένα ικανοποιητικό κύμα κοπής, λειτουργήστε αρκετούς κύκλους.
Φρέσκο βοδινό ή χοιρινό Κόψτε σε κύβους 60 mm * 20 mm * 20 mm	Βάλτε έως και 200 γραμμάρια τροφής, εργαστείτε για 15 δευτερόλεπτα και ξεκουραστείτε για 1 λεπτό. Αυτός είναι ένας κύκλος. Εάν το τρόφιμο κοπεί σε μπλοκ 60mm * 20mm * 20mm, εκτελέστε τη λειτουργία ξηρού κύκλου έως ότου επιτευχθεί ο ικανοποιητικός βαθμός θρυμματισμού. σχήμα
Μέλι και μαλτόζη	65g μαλτόζη και 50g μέλι, δουλέψτε για 5 δευτερόλεπτα και ξεκουραστείτε για 2 λεπτά.



Η συσκευή συμμορφώνεται με τις ευρωπαϊκές οδηγίες 2014/35/EE, 2014/30/EE και 2009/125/EK.



Στο τέλος της διάρκειας ζωής του, το προϊόν αυτό δεν μπορεί να απορριφθεί στα κανονικά οικιακά απορρίμματα, αλλά πρέπει να απορριφθεί σε σημείο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Τα υλικά είναι ανακυκλώσιμα σύμφωνα με την επισήμανσή τους. Συμβάλλετε σημαντικά στην προστασία του περιβάλλοντός μας επαναχρησιμοποιώντας, ανακυκλώνοντας ή χρησιμοποιώντας παλιές συσκευές με άλλους τρόπους. Ρωτήστε τη δημοτική αρχή όπου βρίσκεται η κατάλληλη εγκατάσταση διάθεσης.

WAŻNY:

1. Przeczytaj wszystkie instrukcje przed użyciem.
2. Nie otwieraj, dopóki ostrza się nie zatrzymają.
3. Dołączona jednostka silnikowa nie może być używana niezgodnie z przeznaczeniem.
4. Wyjmij wtyczkę z gniazdka, gdy nie jest używana i przed czyszczeniem. Pozostaw do ostygnięcia przed założeniem lub zdjęciem części oraz przed czyszczeniem urządzenia.
5. Nie pozwól, aby przewód zwisał z krawędzi stołu lub blatu ani dotykał gorącej powierzchni.
6. Nie umieszczaj na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego lub elektrycznego ani w rozgrzanym piekarniku.
7. Podczas siekania żywności trzymaj ręce i przybory z dala od ostrza tnącego, aby zmniejszyć ryzyko poważnych obrażeń osób lub uszkodzenia rozdrabniacza żywności. Skrobak może być używany, ale tylko wtedy, gdy rozdrabniacz żywności nie pracuje.
8. Aby zabezpieczyć się przed pożarem, porażeniem prądem lub obrażeniami ciała, nie zanurzaj przewodu, wtyczek elektrycznych ani jednostki silnikowej w wodzie lub innych płynach.
9. Ścisły nadzór jest konieczny, gdy jakiegokolwiek urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu.
10. Urządzenie nie jest zabawką. Nie pozwól dzieciom się w to bawić.
11. Unikaj kontaktu z ruchomymi częściami.
12. Używanie przystawek, które nie są zalecane lub sprzedawane przez producenta, może spowodować pożar, porażenie prądem lub obrażenia.
13. Nie używaj żadnego urządzenia z uszkodzonym przewodem lub wtyczką lub gdy urządzenie działa nieprawidłowo, lub zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek sposób, Zwróć urządzenie do najbliższego autoryzowanego serwisu w celu sprawdzenia, naprawy lub regulacji elektrycznej lub mechanicznej.
14. Nie używaj urządzenia niezgodnie z przeznaczeniem.

15. Upewnij się, że jednostka silnikowa jest dobrze zablokowana przed uruchomieniem urządzenia.
16. Nie próbuj pokonać mechanizmu blokady pokrywy.
17. Nie używać na zewnątrz.

**ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE.
NIE OTWIERAĆ, DOPÓKI
OSTRZA SIĘ NIE
ZATRZYMAJĄ**

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

Przed pierwszym użyciem tego urządzenia umyj miskę i zespół ostrzy w mydlanej wodzie i dokładnie wysusz, wszystkie te części można bezpiecznie myć w zmywarce, wytrzyj jednostkę silnikową adamp płótno, nie zanurzaj jednostki silnikowej w wodzie.

JAK POSIEKAĆ LUB ZMIELIĆ JEDZENIE

1. Umieść miskę na blacie lub innej płaskiej powierzchni, a następnie przesun ostrze w dół po wałku miski. Uważaj, aby nie dotknąć ostrza, ponieważ jest ono bardzo ostre.
2. Umieść suchą karmę w misce, żądana karma odnosi się do przewodnika siekania.
3. Umieść jednostkę silnikową na misce, wyrównując zaczepy blokujące jednostkę silnikową ze szczelinami blokującymi miskę, aż jednostka silnikowa się zablokuje.

Uwaga: Dla Twojej ochrony to urządzenie jest wyposażone w system blokowania pokrywy, urządzenie nie będzie działać, dopóki zaczepy w jednostce silnikowej i szczeliny w misce nie zostaną wyrównane. Nie próbuj obsługiwać urządzenia bez zablokowania jednostki silnikowej na miejscu.

4. Naciśnij i przytrzymaj przycisk pulsacyjny, aby przetworzyć.

Uwaga: Ten produkt ma funkcję "działania pulsacyjnego". Unikaj ciągłej pracy silnika w tym trybie przez okres dłuższy niż 30 sekund. Im dłuższy ciągły impuls, tym drobniejsza tekstura. W przypadku grubo posiekanych potraw używaj krótkich impulsów.

5. Upewnij się, że ostrze całkowicie się obraca przed wyjęciem jednostki silnikowej. Odłącz urządzenie. Wyjmij jednostkę silnikową i chwyć plastikową piastę ostrza. Ostrożnie wyciągnij zespół ostrzy. Wyjmij miskę i opróżnij przetworzoną żywność. Nie używaj miski do przechowywania żywności.

CZYSZCZENIE

Zawsze odłączaj urządzenie od gniazdka elektrycznego przed czyszczeniem.

Umyj miskę, zespół ostrzy natychmiast po użyciu ciepłą/mydlaną wodą lub w zmywarce. Wytrzyj jednostkę silnikową adamp szmatką - nie zanurzaj w wodzie.

UWAGA: Do czyszczenia urządzenia nie używaj chemicznych, stalowych, drewnianych ani ściernych środków czyszczących, aby zapobiec utracie połysku.

PRZEWODNIK PO SIEKANIU ŻYWNOSCI

Rodzaj żywności	Operacja
Chleb	Rozewnij 120 gramów chleba na mały kawałek (2 cm * 2 cm * 2 cm). Zaleca się użycie jakiegoś punktu do cięcia i cięcia. 2 sekundy, 2 sekundy, 10 razy, to jest cykl. Zanim uzyskasz zadowolającą fałę rozdrabniającą, wykonaj kilka cykli.
Owoce i warzywa	120 gramów jedzenia i wody/zupy. Za każdym razem, gdy pracujesz 10 sekund po pracy, jest to cykl. Wykonać kilka cykli, aż do uzyskania zadowolających poziomów; (wymiar: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Świeży seler i pozostałe rośliny liściaste	120 GB; Rozmiar: 50 mm x 10 mm x 10 mm. po 2 sekundach na raz, za każdym razem, pięć przystanków z rzędu, potrząśnij miską. Potrząśnij naczyniami równomiernie na ścianie. To jest cykl. Zanim osiągniesz pożądaną długość, wykonaj kilka cykli
Orzech	Włóż do niego do 120g jedzenia. Zaleca się stosowanie siekania impulsowego. Zatrzymaj się na 2 s po pracy przez 1 s za każdym razem i kontynuuj przez 15 cykli. To jest cykl. Pracować przez kilka cykli, aż do uzyskania zadowolającego siekania
Ciasteczka, ciasteczka	120 gramów herbatników (2cm x 2cm x 2cm). Zaleca się cięcie i cięcie kilkoma punktami. Dwie sekundy, dwie sekundy, dziesięć razy, to jest cykl. Zanim uzyskasz zadowolającą fałę rozdrabniającą, wykonaj kilka cykli.
Świeża wołowina lub wieprzowina Pokroić w kostkę 60 mm * 20 mm * 20 mm	Włóż do 200 g jedzenia, pracuj przez 15 sekund i odpocznij przez 1 minutę. To jest cykl. Jeśli żywność jest krojona na bloki o wymiarach 60 mm * 20 mm * 20 mm, wykonuj cykl suchy, aż do osiągnięcia zadowolającego stopnia rozdrobnienia; kształt
Miód i maltoza	65 g maltozy i 50 g miodu, pracować przez 5 sekund i odpocząć przez 2 minuty.



Urządzenie jest zgodne z dyrektywami europejskimi 2014/35/UE, 2014/30/UE i 2009/125/WE.



Po zakończeniu okresu użytkowania tego produktu nie wolno wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami domowymi, ale należy go zutylizować w punkcie zbiórki w celu recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Materiały nadają się do recyklingu zgodnie z ich oznakowaniem. Wnosisz istotny wkład w ochronę naszego środowiska poprzez ponowne wykorzystanie, recykling lub wykorzystanie starych urządzeń w inny sposób. Zapytaj administrację miejską, gdzie znajduje się odpowiedni zakład utylizacji.

DÔLEŽITÝ:

1. Pred použitím si prečítajte všetky pokyny.
2. Neotvárajte, kým sa čepele nezastavia.
3. Pripojená motorová jednotka sa nemôže používať na iné ako určené použitie.
4. Keď zariadenie nepoužívate, odpojte ho zo zásuvky a pred čistením. Pred nasadením alebo vybratím dielov a pred čistením prístroja nechajte vychladnúť.
5. Nedovoľte, aby kábel visel cez okraj stola alebo pultu alebo sa nedotýkal horúceho povrchu.
6. Neumiestňujte na horúci plynový alebo elektrický horák alebo do jeho blízkosti alebo do vyhrievanej rúry.
7. Pri krájaní potravín držte ruky a náradie ďalej od rezacieho noža, aby ste znížili riziko vážneho zranenia osôb alebo poškodenia sekačky na potraviny. Škrabka sa môže použiť, ale len vtedy, keď sekačka na potraviny nie je v prevádzke.
8. Na ochranu pred požiarom, úrazom elektrickým prúdom alebo zranením osôb neponárajte kábel, elektrické zástrčky ani motorovú jednotku do vody alebo iných kvapalín.
9. Prísny dohľad je potrebný, ak akýkoľvek spotrebič používajú deti alebo v blízkosti detí.
10. Spotrebič nie je hračka. Nedovoľte deťom hrať.
11. Zabráňte kontaktu s pohyblivými časťami.
12. Použitie prídavných zariadení, ktoré výrobca neodporúča alebo nepredáva, môže spôsobiť požiar, úraz elektrickým prúdom alebo zranenie.
13. Nepoužívajte žiadny spotrebič s poškodeným káblom alebo zástrčkou alebo po poruche spotrebiča, páde alebo poškodení akýmkoľvek spôsobom. Vráťte spotrebič do najbližšieho autorizovaného servisného strediska na kontrolu, opravu alebo elektrické alebo mechanické nastavenie.
14. Nepoužívajte prístroj na iné ako určené použitie.
15. Pred prevádzkou spotrebiča sa uistite, že je motorová jednotka bezpečne zaistená na svojom mieste.

16. Nepokúšajte sa poraziť blokovací mechanizmus veka.
17. Nepoužívajte vonku.

**TIETO POKYNY SI ULOŽTE.
NEOTVÁRAJTE, KÝM SA
KOTÚČE NEZASTAVIA**

PRED PRVÝM POUŽITÍM

Pred prvým použitím tohto spotrebiča umyte zostavu misy a čepele v sudsy vode a dôkladne osušte, všetky tieto časti sú bezpečné v umývačke riadu, utrite motorovú jednotku vlhkou handričkou, neponárajte motorovú jednotku do vody.

AKO NAKRÁJAŤ ALEBO MLETÉ JEDLO

1. Misku položte na pult alebo iný rovný povrch a potom posuňte čepeľ nadol cez hriadeľ v miske. Dávajte pozor, aby ste sa nedotkli čepele, pretože je extrémne ostrá.
2. Vložte suché krmivo do misy, požadované jedlo sa vzťahuje na sprievodcu krájaním.
3. Umiestnite motorovú jednotku na misku a zarovnajete blokovacie jazýčky motorovej jednotky k otvorom na uzamykanie misy, kým sa motorová jednotka nezablokuje.

Poznámka: Pre vašu ochranu má táto jednotka systém uzamykania veka, jednotka nebude fungovať, pokiaľ sa nezarovnajú jazýčky v motorovej jednotke a otvory v miske. Nepokúšajte sa ovládať jednotku bez uzamknutia motorovej jednotky na mieste.

4. Stlačením a podržaním tlačidla impulzu spracujte.

Poznámka: Tento produkt má funkciu pulznej akcie. Vyhnite sa nepretržitému chodu motora v tomto režime po dobu dlhšiu ako 30 sekúnd. Čím dlhší je nepretržitý pulz, tým jemnejšia je textúra. Pre hrubo nasekané potraviny používajte krátke strukoviny.

5. Pred demontážou motorovej jednotky sa uistite, že sa kotúč úplne prestane otáčať. Odpojte jednotku. Vyberte motorovú jednotku a uchopte plastový náboj kotúča. Opatrne vytiahnite zostavu čepele. Vyberte misku a vyprázdňte spracované potraviny. Na skladovanie potravín nepoužívajte misku.

ČISTENIE

Pred čistením vždy odpojte spotrebič od elektrickej zásuvky.

Misku, zostavu čepele ihneď po použití umyte teplou vodou alebo v umývačke riadu. Utrite motorovú jednotku vlhkou handričkou - neponárajte do vody.

POZNÁMKA: Na čistenie jednotky nepoužívajte chemické, ocelové, drevené ani abrazívne čistiace prostriedky, aby ste predišli strate lesku.

SPRIEVODCA SEKANÍM POTRAVÍN

Druh potravín	Operácia
Chlieb	Nakrájajte 120 gramov chleba na malý kúsok (2 cm x 2 cm x 2 cm). Odporúča sa použiť nejaký bod na rezanie a rezanie. 2 sekundy, 2 sekundy, 10-krát, to je cyklus. Predtým, ako dosiahnete uspokojivú vlnu sekania, vykonajte niekoľko cyklov.
Ovocie a zelenina	120 gramov jedla a vody / polievky. Zakaždým, keď pracujete 10 sekúnd po práci, je to cyklus. Vykonajte niekoľko cyklov až do uspokojivých úrovní; (veľkosť: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Čerstvý zeler a ostatné listnaté rastliny	120 GB; Veľkosť: 50 mm x 10 mm x 10 mm. po 2 sekundách naraz, vždy päť zastavení za sebou, misku pretrepte. Riad rovnomerne pretrepte na stene. Toto je cyklus. Pred dosiahnutím požadovanej dĺžky vykonajte niekoľko cyklov
Orech	Vložte do nej až 120 g jedla. Odporúča sa použiť palcové sekacie. Zastavte sa na 2 s po práci po dobu 1 s zakaždým a pokračujte 15 cyklov. Toto je cyklus. Pracujte niekoľko cyklov, kým sa nedosiahne uspokojivé sekacie
Cookies, cookies	120 gramov sušienok (2cm x 2cm x 2cm). Odporúča sa rezať a rezať s niektorými bodmi. Dve sekundy, dve sekundy, desaťkrát, to je cyklus. Predtým, ako dosiahnete uspokojivú vlnu sekania, vykonajte niekoľko cyklov.
Čerstvé hovädzie alebo bravčové mäso Nakrájané na kocky 60 mm x 20 mm	Dajte až 200 g jedla, pracujte 15 sekúnd a odpočívajte 1 minútu. Toto je cyklus. Ak je potravina nakrájaná na bloky 60 mm x 20 mm x 20 mm, vykonajte operáciu suchého cyklu, kým sa nedosiahne uspokojivý stupeň fragmentácie; tvar
Med a maltóza	65g maltózy a 50g medu, pracujte 5 sekúnd a odpočívajte 2 minúty.



Zariadenie vyhovuje európskym smerniciam 2014/35/EÚ, 2014/30/EU a 2009/125/EC.



Na konci svojej životnosti sa tento výrobok nesmie likvidovať v bežnom domovom odpade, ale musí sa zlikvidovať na zbernom mieste na recykláciu elektrických a elektronických zariadení.

Materiály sú recyklovateľné podľa ich označenia. Významne prispievate k ochrane nášho životného prostredia opätovným použitím, recykláciou alebo iným využívaním starých zariadení. Opýtajte sa obecného úradu, kde sa nachádza príslušné zariadenie na zneškodňovanie odpadu.

IMPORTANT:

1. Citiți toate instrucțiunile înainte de utilizare.
2. Nu deschideți până când lamele nu se opresc.
3. Unitatea motorie conectată nu poate fi utilizată în alte scopuri decât cele prevăzute.
4. Deconectați-l de la priză atunci când nu îl utilizați și înainte de curățare. Lăsați-l să se răcească înainte de a pune sau scoate piesele și înainte de a curăța aparatul.
5. Nu lăsați cablul să atârne peste marginea unei mese sau a unui blat sau să atingă o suprafață fierbinte.
6. Nu așezați pe sau lângă un arzător cu gaz fierbinte sau electric sau într-un cuptor fierbinte.
7. Păstrați mâinile și ustensilele departe de lama de tăiere în timp ce tăiați alimentele pentru a reduce riscul de rănire gravă a oamenilor sau de deteriorare a mașinii de măcinat alimente. Se poate folosi o răzuitoare, dar numai atunci când tocătorul de alimente nu funcționează.
8. Pentru a vă proteja împotriva incendiilor, electrocutărilor sau vătămărilor corporale, nu scufundați cablul, prizele electrice sau unitatea motorului în apă sau alte lichide.
9. Supravegherea atentă este necesară atunci când orice aparat este utilizat de către sau în apropierea copiilor.
10. Dispozitivul nu este o jucărie. Nu-i lăsați pe copii să se joace.
11. Evitați contactul cu piesele în mișcare.
12. Utilizarea accesoriilor nerecomandate sau vândute de producător poate duce la incendii, electrocutări sau răniri.
13. Nu utilizați niciun aparat cu un cablu sau o priză deteriorată sau după ce aparatul funcționează defectuos sau este scăpat sau deteriorat în orice fel, returnați aparatul la cel mai apropiat centru de service autorizat pentru examinare, reparare sau reglare electrică sau mecanică.
14. Nu utilizați aparatul în alte scopuri decât cele indicative.
15. Asigurați-vă că unitatea motorului este bine fixată în poziție înainte de a utiliza aparatul.

16. Nu încercați să suprascriveți mecanismul de blocare a capacului.
17. Nu utilizați în aer liber.

**SALVAȚI ACESTE
INSTRUCȚIUNI.
NU DESCHIDEȚI PÂNĂ CÂND
LAMELE NU SE OPRESC**

ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

Înainte de a utiliza acest aparat pentru prima dată, spălați vasul și ansamblul lamei cu apă cu săpun și uscați-l bine, toate aceste părți sunt sigure în mașina de spălat vase, curățați unitatea motorului cu o cârpă umedă, nu scufundați unitatea motorului în apă.

CUM SE TAIE SAU SE TAIE MÂNCAREA

1. Așezați vasul pe un blat sau pe altă suprafață plană, apoi glisați lama în jos peste axul bolului. Aveți grijă să nu atingeți lama, deoarece este extrem de ascuțită.
2. Așezați alimentele uscate în castron, alimentele dorite se referă la ghidul de tăiere.
3. Așezați unitatea motorului în vas, aliniind lamelele de blocare de pe unitatea motorului cu fantele de blocare de pe vas până când unitatea motorului se blochează.
Notă: Pentru protecția dvs., această unitate are un sistem de blocare a capacului, unitatea nu va funcționa decât dacă filele unității motorului și fantele canistrei sunt aliniate. Nu încercați să acționați unitatea fără a bloca unitatea motorului în poziție.
4. Țineți apăsat butonul pulsului pentru a procesa.
Notă: Acest produs are o funcție de "acțiune puls". Evitați funcționarea continuă a motorului în acest mod pentru o perioadă mai lungă de 30 de secunde. Cu cât pulsul continuu este mai lung, cu atât textura este mai fină. Pentru alimentele tocate grosier, utilizați leguminoase scurte.
5. Asigurați-vă că lama nu se mai învâрте complet înainte de a scoate unitatea motorului. Deconectați unitatea. Scoateți unitatea motorului și fixați butucul lamei din plastic. Îndepărtați cu grijă ansamblul lamei. Scoateți vasul și goliți alimentele procesate. Nu utilizați un recipient pentru a stoca alimente.

CURĂȚARE

Deconectați întotdeauna aparatul de la priză înainte de curățare.

Spălați vasul și ansamblul lamei imediat după utilizare, fie cu apă caldă sau săpun, fie în mașina de spălat vase. Curățați unitatea motorului cu o cârpă umedă, nu o scufundați în apă.

NOTĂ: Nu utilizați substanțe chimice, oțel, lemn sau agenți de curățare abrazivi pentru a curăța unitatea pentru a preveni pierderea strălucirii.

GHID PENTRU TOCAREA ALIMENTELOR

Tipul de hrană	Operație
Pâine	Tăiați 120 de grame de pâine într-o bucată mică (2 cm * 2 cm * 2 cm). Se recomandă utilizarea unor cusături pentru tăiere și tăiere. 2 secunde, 2 secunde, de 10 ori, acesta este un ciclu. Înainte de a obține un val de forfecare satisfăcător, operați mai multe cicluri.
Fruite și legume	120 de grame de alimente și apă / supă. De fiecare dată când lucrezi 10 secunde după muncă, este un ciclu. Efectuați o serie de cicluri la niveluri satisfăcătoare; (dimensiune: 15mm x 15mm x 15mm)
Țelină proaspătă și alte plante cu frunze	120 GB; Dimensiuni: 50mm x 10mm x 10mm. După 2 secunde la un moment dat, de fiecare dată când cinci opriri la rând, agitați recipientul. Agitați vasele uniform pe perete. Acesta este un ciclu. Înainte de a ajunge la lungimea dorită, operați mai multe cicluri
Nucă	Puneți până la 120g de alimente în ea. Se recomandă utilizarea cotelului puțin câte puțin. Opriti-vă timp de 2 secunde după ce ați lucrat timp de 1 secundă la un moment dat și continuați timp de 15 cicluri. Acesta este un ciclu. Se operează timp de mai multe cicluri până când se obține o tocare satisfăcătoare
Cookie-uri, cookie-uri	120 de grame de biscuiți (2cm x 2cm x 2cm). Se recomandă tăierea și tăierea cu câteva cusături. Două secunde, două secunde, de zece ori, acesta este un ciclu. Înainte de a obține un val de forfecare satisfăcător, operați mai multe cicluri.
Carne proaspătă de vită sau de porc Tăiați în cuburi de 60mm * 20mm * 20mm	Puneți până la 200g de alimente, lucrați timp de 15 secunde și odihniți-vă timp de 1 minut. Acesta este un ciclu. Dacă alimentarea este tăiată în blocuri de 60mm * 20mm * 20mm, efectuați operația ciclului uscat până când se atinge gradul satisfăcător de fragmentare; formular
Miere și maltoză	65 g de maltoză și 50 g de miere, lucrați timp de 5 secunde și odihniți-vă timp de 2 minute.



Dispozitivul respectă Directivele europene 2014/35/UE, 2014/30/UE și 2009/125/CE.



La sfârșitul duratei sale de viață utilă, acest produs nu poate fi eliminat împreună cu deșeurile menajere normale, ci trebuie eliminat la un punct de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Materialele sunt reciclabile conform etichetării lor. Aduceți o contribuție importantă la protejarea mediului înconjurător prin reutilizarea, reciclarea sau utilizarea dispozitivelor vechi în alte moduri. Întrebați administrația municipală unde se află instalația de eliminare corespunzătoare.

FONTOS:

1. Használat előtt olvassa el az összes utasítást.
2. Ne nyissa ki, amíg a pengék le nem állnak.
3. A csatlakoztatott motoregység csak rendeltetésszerű használatra használható.
4. Húzza ki a konnektorból, ha nem használja, és tisztítás előtt. Hagyja kihűlni az alkatrészek felhelyezése vagy levétele, valamint a készülék tisztítása előtt.
5. Ne hagyja, hogy a kábel az asztal vagy a pult szélén lógjon, és ne érjen forró felülethez.
6. Ne helyezze forró gáz- vagy elektromos égőre vagy annak közelébe, illetve fűtött sütőbe.
7. Tartsa távol a kezét és az edényeket a vágópengétől az étel aprítása közben, hogy csökkentse a súlyos személyi sérülések vagy az élelmiszer-aprító károsodásának kockázatát. Kaparó használható, de csak akkor, ha az élelmiszer-aprító nem működik.
8. Tűz, áramütés vagy személyi sérülés elleni védelem érdekében ne merítse a kábelt, az elektromos csatlakozókat vagy a motoregységet vízbe vagy más folyadékba.
9. Szoros felügyelet szükséges, ha a készüléket gyermekek vagy azok közelében használják.
10. A készülék nem játék. Ne hagyja, hogy a gyerekek játsszák.
11. Kerülje a mozgó alkatrészekkel való érintkezést.
12. A gyártó által nem ajánlott vagy értékesített tartozékok használata tüzet, áramütést vagy sérülést okozhat.
13. Ne működtessen olyan készüléket, amelynek vezetéke vagy csatlakozója sérült, vagy miután a készülék meghibásodott, vagy bármilyen módon leesett vagy megsérült, Vigye vissza a készüléket a legközelebbi hivatalos szervizbe vizsgálat, javítás vagy elektromos vagy mechanikai beállítás céljából.
14. Ne használja a készüléket a rendeltetésszerű használattól eltérő célra.
15. A készülék üzemeltetése előtt győződjön meg arról, hogy a motoregység biztonságosan rögzítve van a helyén.

16. Ne kísérelje meg meghíúsítani a fedél reteszelő mechanizmusát.
17. Ne használja szabadban.

**MENTSE EL EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT.
NE NYISSA KI, AMÍG A PENGÉK LE NEM ÁLLNAK**

AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

A készülék első használata előtt mossa le a tálat és a penge szerelvényt habos vízben és alaposan szárítsa meg, mindezek az alkatrészek mosogatógépben biztonságosak, nedves ruhával törölje le a motoregységet, ne merítse vízbe a motoregységet.

HOGYAN VÁGJUK VAGY DARÁLJUK AZ ÉTELEKET

1. Helyezze a tálat egy pultra vagy más sík felületre, majd csúsztassa le a pengét a tálban lévő tengelyre. Ügyeljen arra, hogy ne érintse meg a pengét, mert rendkívül éles.
2. Helyezze a száraz ételeket a tálba, a kívánt étel az aprítási útmutatóra utal.
3. Helyezze a motoregységet a dobra, és sorakoztassa fel a motoregység reteszelő fűleit a dob reteszelő nyílásaihoz, amíg a motoregység reteszelődik.

Megjegyzés: Az Ön védelme érdekében ez az egység fedélzáró rendszerrel rendelkezik, az egység csak akkor működik, ha a motoregység fűlei és a dob nyílásai igazodnak. Ne próbálja meg működtetni az egységet anélkül, hogy a motoregységet a helyén rögzítené.

4. A feldolgozáshoz nyomja le és tartsa lenyomva az impulzuszombot.

Megjegyzés: Ez a termék rendelkezik "impulzuszűvelet" funkcióval. Kerülje a motor folyamatos járatását ebben az üzemmódban 30 másodpercnél hosszabb ideig. Minél hosszabb a folyamatos impulzus, annál finomabb a textúra. Durva apróra vágott ételekhez használjon rövid impulzusokat.

5. A motoregység eltávolítása előtt győződjön meg arról, hogy a penge forgása teljesen leáll. Húzza ki az egységet a konnektorból. Távolítsa el a motoregységet, és fogja meg a műanyag pengeagyat. Óvatosan húzza ki a pengeegységet. Távolítsa el a tálat, és ürítse ki a feldolgozott élelmiszert. Ne használjon tálat élelmiszer tárolására.

TISZTÍTÁS

Tisztítás előtt mindig húzza ki a készüléket a konnektorból.

Használat után azonnal mossa el a tálat, a pengeszerelvényt meleg/habos vízzel vagy mosogatógépben. Törölje le a motoregységet nedves ruhával - ne merítse vízbe.

MEGJEGYZÉS: Ne használjon vegyi, acél, fa vagy súroló tisztítószereket az egység tisztításához a fényvesztés elkerülése érdekében.

ÚTMUTATÓ AZ ÉTELEK APRÍTÁSÁHOZ

Az élelmiszer típusa	Művelet
Kenyér	Tépjén 120 gramm kenyeret egy kis darabra (2cm * 2cm * 2cm). Javasoljuk, hogy használjon néhány pontot a vágáshoz és vágáshoz. 2 másodperc, 2 másodperc, 10-szer, ez egy ciklus. Mielőtt kielégítő aprítási hullámot kapna, működtessen több ciklust.
Gyümölcsök és zöldségek	120 gramm étel és víz / leves. Minden alkalommal, amikor 10 másodperccel a munka után dolgozol, ez egy ciklus. Végezzen több ciklust a kielégítő szintig; (méret: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Friss zeller és más leveles növények	120 GB; Méret: 50 mm x 10mm x 10mm. Egyszerre 2 másodperc múlva, minden alkalommal, amikor öt megáll egymás után, rázza meg a tálat. Rázza meg egyenletesen az edényeket a falon. Ez egy ciklus. Mielőtt elérné a kívánt hosszúságot, működtessen több ciklust
Dió	Tegyen bele akár 120 g ételt. Javasoljuk, hogy használjon hüvelykvágást. Álljon meg 2 másodpercig, miután minden alkalommal 1 másodpercig dolgozott, és folytassa 15 ciklusig. Ez egy ciklus. Működtessük több cikluson keresztül, amíg kielégítő aprítást nem érünk el
Cookie-k, cookie-k	120 gramm keksz (2cm x 2cm x 2cm). Javasoljuk, hogy néhány ponttal vágja le és vágja. Két másodperc, két másodperc, tízszer, ez egy ciklus. Mielőtt kielégítő aprítási hullámot kapna, működtessen több ciklust.
Friss marha- vagy sertéshús 60 mm * 20 mm * 20 mm kockákra vágva	Tegyen legfeljebb 200 g ételt, dolgozzon 15 másodpercig, és pihenjen 1 percig. Ez egy ciklus. Ha az élelmiszert 60 mm * 20 mm * 20 mm-es tömbökre vágják, a száraz ciklus műveletét addig kell végrehajtani, amíg el nem éri a megfelelő szilánkosodási fokot; alak
Méz és maltóz	65g maltóz és 50g méz, 5 másodpercig dolgozzon, és 2 percig pihenjen.



A készülék megfelel a 2014/35/EU, a 2014/30/EU és a 2009/125/EK európai irányelveknek.



Élettartama végén ezt a terméket nem szabad a normál háztartási hulladékba dobni, hanem az elektromos és elektronikus eszközök újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyen kell ártalmatlanítani. Az anyagok címkézésük szerint újrahasznosíthatók. Ön jelentősen hozzájárul környezetünk védelméhez azáltal, hogy újrafelhasználja, újrahasznosítja vagy más módon hasznosítja a régi eszközöket. Kérjük, kérdezze meg az önkormányzatot, ahol a megfelelő hulladéklerakó található.

ВАЋНО:

- А.** Прочитајте сва упутства пре употребе.
- Б.** Не отварај док сечива не престану.
- В.** Приложена моторна јединица се не може користити за другу осим за предвиђену употребу.
- Г.** Искључите утичницу када није у употреби и пре чишћења. Дозволите да се охлади пре стављања или скидања делова, као и пре чишћења апарата.
- Д.** Не дозволите да кабл виси изнад ивице стола или бројача или да додирнете врелу површину.
- Е.** Немојте да ставите на врућ гас или електрични горионик или у загрејану рерну.
- Ж.** држите руке и прибор даље од сечива за сечење док сецкате храну како бисте смањили ризик од тешких повреда особа или оштећења хеликоптера за храну. Стругач може да се користи али само када хеликоптер за храну не ради.
- З.** Да бисте се заштитили од пожара, електричног шока или личне повреде, немојте уронити у кабл, електричне утичнице или моторну јединицу у води или другој течности.
- И.** Блиски надзор је неопходан када било који апарат користе деца или у близини.
- К.** Апарат није поиета. Не дозволите деци да је играју.
- Л.** Избегавајте контакт са покретним деловима.
- М.** Употреба прилога које произвођач не препоручује или продаје може изазвати пожар, електрични шок или повреде.
- Н.** Немојте управљати никаквим апаратом са оштећеним каблом или утикачем или након квара на апарату, или је испао или оштећен на било који начин, Вратите апарат у најближи овлашћени сервисни објекат ради прегледа, поправке или електричног или механичког подешавања.
- О.** Немојте користити апарат за осим предвиђене употребе.
- П.** Уверите се да је моторна јединица безбедно закључана пре оперативног апарата.

- Р. Не покушавајте да победите механизам за преплитање поклопца.
- С. Не користите напољу.

**САЧУВАЈТЕ ОВА
УПУТСТВА.
НЕ ОТВАРАЈ ДОК СЕЧИВА
НЕ ПРЕСТАНУ**

ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ

Пре употребе овог апарата по први пут, оперите склоп чиније и сечива у судопери и темељно осушите, сви ови делови су безбедни у машини за прање судова, обришите моторну јединицу влажном крпом, не уроните моторну јединицу у воду.

КАКО ИСЕЦКАТИ ИЛИ МЛЕВЕНУ ХРАНУ

- A.** Ставите посуду на пулт или другу равну површину, а затим спустите сечиво преко окна у чинији. Пазите да не додирнете сечиво пошто је изузетно оштро.
- B.** Ставите суву храну у чинију, жељена храна се односи на водич за сецкање.
- B.** Поставите моторну јединицу на чинију, поређајући картице за закључавање моторне јединице на конекторе за закључавање чиније док се моторна јединица не закључа.

Напомена: Ради ваше заштите, ова јединица има систем за закључавање поклопца, јединица неће радити осим ако се картице у моторној јединици и слотови у чинији поравнају. Не покушавајте да управљате јединицом без закључавања моторне јединице.

- Г.** Деprimирајте и држите дугме за пулс за обраду.

Напомена: Овај производ има функцију „пулсна акција“. Избегавајте непрекидно покретање мотора у овом режиму током периода преко 30секунде. што је дужи непрекидни пулс, то је текстура финија. За грубо сецкану храну користите кратке пулсеве.

- Д.** Уверите се да сечиво потпуно престаје да се окреће пре него што уклоните моторну јединицу. Искључите јединицу. Уклоните моторну јединицу и ухватите пластично чвориште сечива. пажљиво извучите склоп сечива. Уклоните чинију и испразните обрађену храну. Не користите чинију за складиштење хране.

ИИЉЖЕЊЕ

Увек искључите апарат из утичнице пре чишћења.

Оперите посуду, монтажу сечива одмах након употребе или топло/судопером водом или у машини за прање судова. Обришите моторну јединицу влажном крпом- не урањајте у воду.

НАПОМЕНА: Немојте користити хемијске, челичне, дрвене или абразивне чистаче за чишћење јединице како бисте спречили губитак сјаја.

ВОДИЧ ЗА СЕЦКАЊЕ ХРАНЕ

Врста хране	Операција
Хлеб	Поцепајте 120 грама хлеба на мали комад (2cm * 2cm * 2cm). Препоручује се да користите неку тачку за сечење и сечење. 2 секунде, 2 секунде, 10 пута, ово је циклус. Пре него што добијете задовољавајући талас сецкања, оперишите неколико циклуса.
Воће и поврће	120 грама хране и воде/супе. Сваки пут када радите 10 секунди после посла, то је циклус. Направите одређени број циклуса до задовољавајућег нивоа; (величина : 15 мм x 15 мм x 15 мм)
Свеж целер и друге лиснате биљке	120gb; Величина : 50 мм x 10mm x 10mm. Након 2 секунде у исто време, сваки пут пет станица заредом, протресите чинију. Равномерно протресите судове на зиду. Ово је циклус. Пре него што достигнете жељену дужину, оперишите неколико циклуса
Лудак	Убаците до 120g хране у то. Препоручује се употреба сецкања инча. Зауоставите се на 2s након што радите 1 сваки пут, и наставите 15 циклуса. Ово је циклус. Радимо неколико циклуса док се не постигне задовољавајуће сецкање
Колачићи , колачићи	120 грама кекса (2cm x 2cm x 2cm). Препоручује се се сећи и сећи са неким тачкама. Две секунде, две секунде, десет пута, ово је циклус. Пре него што добијете задовољавајући талас сецкања, оперишите неколико циклуса.
Свежа говедина или свињетина Исечен на коцке од 60 мм * 20 мм * 20 мм	Ставите до 200g хране, радите 15 секунди, а одмарајте 1 минут. Ово је циклус. Ако је храна исечена на блокове од 60mm * 20mm * 20mm, извршите операцију сувог циклуса док се не достигне задовољавајући степен фрагментације; Облик
Мед и малтоза	65g малтозе и 50g меда, радите 5 секунди и одмарајте 2 минута.



Уређај је у складу са Европским директивама 2014/35/ЕУ, 2014/30/ЕУ и 2009/125/ЕЦ.



На крају свог услужног живота, овај производ се можда не одлаже у нормалном кућном отпаду, већ се мора одложити на месту наплате за рециклажу електричних и електронских уређаја. Материјали се могу рециклирати у складу са њиховим етикетирањем. Давате важан допринос заштити наше животне средине поновним коришћењем, рециклажом или коришћењем старих уређаја на друге начине. Молимо вас да питате општинску управу где се налази одговарајући објекат за одлагање.



ÖNEMLİ:

1. Kullanmadan önce tüm talimatları okuyun.
2. Bıçaklar durana kadar açmayın.
3. Takılı motor ünitesi, kullanım amacı dışında kullanılamaz.
4. Kullanılmadığında ve temizlemeden önce fişini prizden çekin. Parçaları takmadan veya çıkarmadan ve cihazı temizlemeden önce soğumasını bekleyin.
5. Kablonun bir masanın veya tezgahın kenarından sarkmasına veya sıcak bir yüzeye dokunmasına izin vermeyin.
6. Sıcak gazlı veya elektrikli brülörün üzerine veya yakınına veya ısıtılmış bir fırına koymayın.
7. Kişilerin ciddi şekilde yaralanması veya yiyecek doğrayıcının hasar görmesi riskini azaltmak için yiyecekleri doğrarken ellerinizi ve mutfak eşyalarını kesme bıçağından uzak tutun. Bir sıyrıcı kullanılabilir, ancak yalnızca yiyecek doğrayıcı çalışmadığında.
8. Yangına, elektrik çarpmasına veya kişisel yaralanmaya karşı korunmak için kabloyu, elektrik fişlerini veya motor ünitesini suya veya diğer sıvılara batırmayın.
9. Herhangi bir cihaz çocuklar tarafından veya çocukların yakınında kullanıldığında yakın gözetim gereklidir.
10. Cihaz oyuncak değildir. Çocukların oynamasına izin vermeyin.
11. Hareketli parçalara temas etmekten kaçınin.
12. Üretici tarafından tavsiye edilmeyen veya satılmayan eklerin kullanılması yangına, elektrik çarpmasına veya yaralanmaya neden olabilir.
13. Herhangi bir cihazı, kablosu veya fişi hasarlıyken veya cihaz arızalandıktan veya düşürüldükten veya herhangi bir şekilde hasar gördükten sonra çalıştırmayın, Cihazı inceleme, onarım veya elektrikselsel veya mekanik ayar için en yakın yetkili servise iade edin.
14. Cihazı kullanım amacı dışında kullanmayınız.
15. Cihazı çalıştırmadan önce motor ünitesinin yerine güvenli bir şekilde kilitlendiğinden emin olun.

16. Kapak kilitleme mekanizmasını devre dışı bırakmaya çalışmayın.
17. Açık havada kullanmayın.

BU TALİMATLARI KAYDEDİN. BIÇAKLAR DURANA KADAR AÇMAYIN

İLK KULLANIMDAN ÖNCE

Bu cihazı ilk kez kullanmadan önce, kaseyi ve bıçak tertibatını köpüklü suda yıkayın ve iyice kurulayın, tüm bu parçalar bulaşık makinesinde güvenlidir, motor ünitesini reklamlarla silinamp bezi, motor ünitesini suya batırmayın.

YIYECEKLER NASIL DOĞRANIR VEYA KIYILIR

1. Kaseyi bir tezgah veya başka bir düz yüzeye yerleştirin, ardından bıçağı kasedeki milin üzerinden aşağı kaydırın. Son derece keskin olduğu için bıçağa dokunmamaya dikkat edin.
2. Kuru yiyecekleri kaseye koyun, istenen yiyecek doğrama kılavuzuna atıfta bulunur.
3. Motor ünitesi kilitleneneye kadar motor ünitesi kilitleme tırnaklarını hazne kilitleme yuvalarına hizalayarak motor ünitesini haznenin üzerine yerleştirin.

Not: Güvenliğiniz için bu üniteye kapak kilitleme sistemi vardır, motor ünitesindeki tırnaklar ve haznedeki yuvalar hizalanmadıkça ünite çalışmayacaktır. Motor ünitesini yerine kilitlemeden üniteyi çalıştırmaya çalışmayın.

4. İşlemek için nabız düğmesini basılı tutun.

Not: Bu ürün "nabız hareketi" özelliğine sahiptir. Motoru bu modda 30 saniyeden fazla sürekli çalıştırmaktan kaçının . Sürekli nabız ne kadar uzun olursa, doku o kadar ince olur. İri doğranmış yiyecekler için kısa bakliyat kullanın.

5. Motor ünitesini çıkarmadan önce bıçağın dönmeyi tamamen durdurduğundan emin olun. Ünitenin fişini çekin. Motor ünitesini çıkarın ve plastik bıçak göbeğini kavrayın. Bıçak tertibatını dikkatlice dışarı çekin. Kaseyi çıkarın ve işlenmiş yiyecekleri boşaltın. Yiyecekleri saklamak için kase kullanmayın.

TEMİZLEME

Temizlemeden önce daima cihazı elektrik prizinden çıkarın.

Kaseyi, bıçak tertibatını kullandıktan hemen sonra ılık/köpüklü suyla veya bulaşık makinesinde yıkayın. Motor ünitesini reklamlarla silinamp bezi - suya batırmayın.

NOT: Parlaklık kaybını önlemek için üniteyi temizlemek için kimyasal, çelik, ahşap veya aşındırıcı temizleyiciler kullanmayın.

YIYECEKLERİ DOĞRAMA REHBERİ

Yiyecek türü	İşlem
Ekmek	120 gram ekmeği küçük bir parçaya (2cm * 2cm * 2cm) yırtın. Kesmek ve kesmek için bir nokta kullanılması tavsiye edilir. 2 saniye, 2 saniye, 10 kez, bu bir döngüdür. Tatmin edici bir doğrama dalgası elde etmeden önce, birkaç döngü çalıştırın.
Meyve ve sebzeler	120 gram yemek ve su/çorba. İşten sonra her 10 saniye çalıştığınızda, bu bir döngüdür. Tatmin edici seviyelere kadar birkaç döngü yapın; (boyut: 15 mm x 15 mm x 15 mm)
Taze kereviz ve diğer yapraklı bitkiler	120 GB; Boyut: 50 mm x 10 mm x 10 mm. Bir seferde 2 saniye sonra, her seferinde arka arkaya beş durduğunda, kaseyi sallayın. Bulaşıkları duvarda eşit şekilde sallayın. Bu bir döngüdür. İstenilen uzunluğa ulaşmadan önce, birkaç döngü çalıştırın
Somun	İçine 120 gr'a kadar yiyecek koyun. İnc doğrama kullanılması tavsiye edilir. Her seferinde 1 saniye çalıştıktan sonra 2 saniye durun ve 15 döngü devam edin. Bu bir döngüdür. Tatmin edici doğrama elde edilene kadar birkaç döngü çalıştırın
Çerezler, çerezler	120 gram bisküvi (2cm x 2cm x 2cm). Bazı noktalarla kesilmesi ve kesilmesi tavsiye edilir. İki saniye, iki saniye, on kez, bu bir döngüdür. Tatmin edici bir doğrama dalgası elde etmeden önce, birkaç döngü çalıştırın.
Taze sığır eti veya domuz eti 60 mm * 20 mm * 20 mm'lik küpler halinde kesin	200 gr yiyecek koyun, 15 saniye çalışın ve 1 dakika dinlenin. Bu bir döngüdür. Yiyecek 60 mm * 20 mm * 20 mm'lik bloklar halinde kesilirse, tatmin edici parçalanma derecesine ulaşılan kadar kuru döngü işlemini gerçekleştirin; şekil
Bal ve maltoz	65 gr maltoz ve 50 gr bal, 5 saniye çalışın ve 2 dakika dinlendirin.



Cihaz, 2014/35/EU, 2014/30/EU ve 2009/125/EC sayılı Avrupa Direktiflerine uygundur.



Hizmet ömrünün sonunda, bu ürün normal evsel atıklarla birlikte atılamaz, bunun yerine elektrikli ve elektronik cihazların geri dönüşümü için bir toplama noktasına atılmalıdır. Malzemeler etiketlerine göre geri dönüştürülebilir. Eski cihazları yeniden kullanarak, geri dönüştürerek veya başka şekillerde kullanarak çevremizin korunmasına önemli bir katkıda bulunuyorsunuz. Lütfen uygun bertaraf tesisinin bulunduğu belediye idaresine sorunuz.

ВАЖНЫЙ:

- А.** Прочтите все инструкции перед использованием.
- Б.** Не открывайте до тех пор, пока лезвия не останутся.
- В.** Прикрепленный моторный блок нельзя использовать не по назначению.
- Г.** Отключайте вилку от розетки, когда она не используется, и перед чисткой. Дайте остыть, прежде чем надевать или снимать детали, а также перед чисткой прибора.
- Д.** Следите за тем, чтобы шнур не свисал с края стола или прилавка и не касался горячей поверхности.
- Е.** Не ставьте на горячую газовую или электрическую горелку или рядом с ними, а также в нагретую духовку.
- Ж.** Держите руки и посуду подальше от режущего лезвия во время измельчения продуктов, чтобы снизить риск серьезных травм людей или повреждения измельчителя продуктов. Скребок можно использовать, но только тогда, когда измельчитель продуктов не работает.
- З.** Во избежание пожара, поражения электрическим током или травм не погружайте шнур, электрические вилки или двигатель в воду или другие жидкости.
- И.** При использовании любого прибора детьми или рядом с ними необходим тщательный присмотр.
- К.** Прибор не игрушка. Не позволяйте детям играть в нее.
- Л.** Избегайте контакта с движущимися частями.
- М.** Использование насадок, не рекомендованных или не продаваемых производителем, может привести к возгоранию, поражению электрическим током или травмам.
- Н.** Не используйте какой-либо прибор с поврежденным шнуром или вилкой, а также после того, как прибор вышел из строя, упал или был поврежден каким-либо образом. Верните прибор в ближайший авторизованный сервисный центр для осмотра, ремонта или

электрической или механической регулировки.

- о. Не используйте прибор не по назначению.
- п. Перед эксплуатацией прибора убедитесь, что моторный блок надежно зафиксирован на месте.
- р. Не пытайтесь взломать механизм блокировки крышки.

с. Не использовать на открытом воздухе.

СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ. НЕ ОТКРЫВАЙТЕ ДО ТЕХ ПОР, ПОКА ЛЕЗВИЯ НЕ ОСТАНОВЯТСЯ

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Перед первым использованием этого прибора вымойте чашу и узел лезвия в мыльной воде и тщательно высушите, все эти детали безопасны в посудомоечной машине, протрите двигательный блок рекламной тканью, не погружайте моторный блок в воду.

КАК ИЗМЕЛЬЧИТЬ ИЛИ ИЗМЕЛЬЧИТЬ ПИЩУ

- А. Поставьте чашу на прилавок или другую плоскую поверхность, затем сдвиньте лезвие вниз по стержню чаши. Будьте осторожны, не прикасайтесь к лезвию, так как оно очень острое.
- Б. Поместите сухой корм в миску, желаемая пища относится к направляющей для измельчения.
- В. Установите моторный блок на чашу, совместив стопорные выступы моторного блока с запорными пазами чаши до тех пор, пока моторный блок не заблокируется.

Примечание: Для вашей защиты это устройство имеет систему блокировки крышки, устройство не будет работать, если выступы в моторном блоке и прорези в чаше не совпадают. Не пытайтесь эксплуатировать устройство, не заблокировав его на месте.

- Г. Нажмите и удерживайте импульсную кнопку для обработки.

Примечание: Этот продукт имеет функцию «импульсного действия». Избегайте непрерывной работы двигателя в этом режиме в течение более 30 секунд. Чем длиннее непрерывный импульс, тем мельче текстура. Для крупно нарезанных продуктов используйте короткие импульсы.

- Д. Перед снятием моторного блока убедитесь, что лезвие полностью перестает вращаться. Отключите устройство от сети. Снимите моторный блок и возьмитесь за пластиковую ступицу лезвия. Осторожно вытащите узел лезвия. Снимите миску и опорожните обработанные продукты. Не используйте миску для хранения продуктов.

ЧИСТКА

Всегда отключайте прибор от розетки перед чисткой.

Вымойте чашу, узел лезвия сразу после использования теплой/мыльной водой или в посудомоечной машине. Протрите моторный блок рекламной тканью - не погружайте в воду.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не используйте химические, стальные, деревянные или абразивные чистящие средства для очистки устройства, чтобы предотвратить потерю блеска.

РУКОВОДСТВО ПО ИЗМЕЛЬЧЕНИЮ ПРОДУКТОВ

Тип питания	Операция
Хлеб	Порвите 120 грамм хлеба на небольшой кусочек (2см*2см*2см). Рекомендуется использовать какое-то острие для резки и резки. 2 секунды, 2 секунды, 10 раз, это цикл. Прежде чем получить удовлетворительную волну измельчения, выполните несколько циклов.
Фрукты и овощи	120 грамм еды и воды/супа. Каждый раз, когда вы работаете через 10 секунд после работы, это цикл. Сделайте ряд циклов до удовлетворительных уровней; (размер: 15 мм x 15 мм x 15 мм)
Свежий сельдерей и другие листовые растения	120 ГБ; Размер: 50 мм x 10 мм x 10 мм.Через 2 секунды за раз, каждый раз пять остановок подряд, встряхивайте чашу. Равномерно встряхните посуду о стену. Это цикл. Прежде чем вы достигнете нужной длины, выполните несколько циклов
Орех	Положите в него до 120 г корма. Рекомендуется использовать толчковое измельчение. Останавливайтесь на 2 секунды после работы в течение 1 секунды каждый раз и продолжайте в течение 15 циклов. Это цикл. Работайте в течение нескольких циклов, пока не будет достигнуто удовлетворительное измельчение
Файлы cookie, файлы cookie	120 грамм печенья (2см x 2см x 2см). Рекомендуется резать и резать с некоторыми точками. Две секунды, две секунды, десять раз, это цикл. Прежде чем получить удовлетворительную волну измельчения, выполните несколько циклов.
Свежая говядина или свинина Нарезаем кубиками 60 мм * 20 мм * 20 мм	Положите до 200 г корма, работайте 15 секунд и отдохайте 1 минуту. Это цикл. Если пища нарезана на блоки 60 мм * 20 мм * 20 мм, выполняйте операцию сухого цикла до тех пор, пока не будет достигнута удовлетворительная степень фрагментации; форма

Мед и мальтоза	65 г мальтозы и 50 г меда, поработайте 5 секунд и отдохните 2 минуты.
----------------	---



Устройство соответствует европейским директивам 2014/35/EU, 2014/30/EU и 2009/125/EC.



По окончании срока службы этот продукт нельзя утилизировать вместе с обычными бытовыми отходами, а необходимо утилизировать в пункте сбора для переработки электрических и электронных устройств. Материалы подлежат вторичной переработке в соответствии с их маркировкой. Вы вносите важный вклад в защиту окружающей среды, повторно используя, перерабатывая или утилизируя старые устройства другими способами. Пожалуйста, уточните в муниципальной администрации, где находится соответствующий пункт утилизации.

aiwa®

RINSAKU ACP-500

220-240 V~ | 50-60Hz | 0,5L | 500 W

www.aiwa-industries.com

AIWA CO., LTD. TOKYO, JAPAN

All Pictures shown are for illustration purpose only.

All Rights Reserved. All other trademarks are property of their respective owners.

All specifications are subject to change without prior notice.

Aiwa Europe S.L., Av. Siglo XXI, 34, ES-08840.

REV. 23/04/2024 V1